联合国  $S_{/PV.8375}$ 



临时逐字记录

## 第八三七五次会议

2018年10月18日星期四上午10时举行 纽约

主席: 科尔多瓦·索利亚夫人.....(多民族玻利维亚国)

 中国
 马朝旭先生

 科特迪瓦
 伊波先生

赤道几内亚.....梅菜•科利法先生

 埃塞俄比亚
 阿姆德先生

 法国
 德拉特先生

哈萨克斯坦 ..... 阿希克巴耶夫先生

科威特 ..... 奥泰比先生

荷兰范伍斯特罗姆先生秘鲁梅萨-夸德拉先生波兰弗罗涅茨卡女士俄罗斯联邦涅边贾先生

## 议程项目

中东局势,包括巴勒斯坦问题

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上,由有关的代表团成员一人署名,送交逐字记录处处长(U-0506)(verbatimrecords@un.org)。更正后的记录将以电子文本方式在联合国正式文件系统(http://documents.un.org)上重发。







上午10时05分开会。

## 通过议程

议程通过。

## 中东局势,包括巴勒斯坦问题

**主席**(以西班牙语发言):根据安理会暂行议事规则第37条,我邀请孟加拉国、巴西、古巴、厄瓜多尔、埃及、印度尼西亚、伊拉克、伊朗伊斯兰共和国、以色列、日本、约旦、黎巴嫩、马来西亚、马尔代夫、摩洛哥、纳米比亚、挪威、阿曼、巴基斯坦、卡塔尔、沙特阿拉伯、南非、阿拉伯叙利亚共和国、土耳其、乌拉圭、委内瑞拉玻利瓦尔共和国和越南等国的代表参加本次会议。

我提议安理会根据暂行议事规则和这方面的惯例,邀请观察员国巴勒斯坦常驻联合国观察员参加 本次会议。

没有人反对,就这样决定。

根据安理会暂行议事规则第39条,我邀请以下通报人参加本次会议:中东和平进程特别协调员兼秘书长个人代表尼古拉•姆拉德诺夫先生和以色列占领区人权中心执行主任Hagai El-Ad先生。

姆拉德诺夫先生在耶路撒冷通过视频会议系统 参加我们的会议。

根据安理会暂行议事规则第39条,我还邀请以下个人参加本次会议:欧洲联盟驻联合国临时代办乔安妮•亚当森女士阁下;巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会主席谢赫•尼昂先生阁下;以及阿拉伯国家联盟常驻联合国观察员马吉德•阿卜杜勒法塔赫•阿卜杜拉齐兹先生阁下。

我提议安理会根据暂行议事规则和以往这方面 的惯例,邀请观察员国罗马教廷常驻联合国观察员 参加本次会议。

没有人反对,就这样决定。

安全理事会现在开始审议其议程上的项目。

我请姆拉德诺夫先生发言。

姆拉德诺夫先生(以英语发言):每个月,我 都要向安理会通报中东局势和巴勒斯坦问题。每个 月,我们都会谈论在被占领的西岸继续修建定居点 和拆毁巴勒斯坦建筑的做法如何损害建立享有主权 的巴勒斯坦国的前景的根本基础。我们谴责削弱以 色列人和巴勒斯坦人之间互信的恐怖、暴力和煽动 行为,我们呼吁实现团结与和解。每个月,我们都 呼吁双方政治领导人找到重回谈判桌的途径,扭转 实地的消极趋势,恢复人们的希望,即,通过和平 谈判,而非暴力,以色列人和巴勒斯坦人能够毗邻 而居,成为各自命运的主人。

然而,日复一日,我们看到,实地局势正滑向一个不同的方向。我们看到,它正在滑向一种无助于和平的永久占领和永久暴力的一国现实;我们看到,关于如何解决巴以冲突的国际共识受到挑战。然而,众所周知,如果不在解决以色列人和巴勒斯坦人自己所定义的最终地位问题的基础上通过谈判达成一项解决方案,就不可能有实现两国人民民族、历史和宗教愿望的可持续和平。我们都有责任恢复这一前景,促进谈判,帮助较弱的一方,使这一进程不受激进分子和极端分子影响,并拿出成果。

在谈及那些与加沙局势有关的最紧迫问题之前,我谨首先谈谈西岸、包括东耶路撒冷的事态发展。那里的暴力正在增加,以色列当局继续拆毁和没收巴勒斯坦人所拥有的建筑。据人道主义事务协调厅(人道协调厅)发布的数据,西岸有39栋建筑被拆毁或没收,其中包括东耶路撒冷的5栋建筑,造成约33人流离失所,另有100多人生计受到影响。被拆建筑有34栋位于C区,其中5栋是为了声援贝都因社区Khan Al-Ahmar/Abu Al-Helu而修建的。该社区正面临房屋被拆、流离失所这一迫在眉睫的风险。9月23日,以色列当局要求Khan Al-Ahmar/Abu Al-Helu的居民遵照以色列高等法院9月5日的最终裁决,在10月1日前自行拆除其房屋,否则将面临当局的强拆。10月8日,以色列当局延长了为实施强拆而修建

道路的土地征用命令的有效期,并限该社区于一周内就这项命令提出反对意见。

Khan Al-Ahmar是位于有争议的E-1区内或与该区毗邻的18个社区之一。根据新定居点建设计划,那里将建起一个连成片的建成区,该建成区位于马阿勒阿杜明和东耶路撒冷之间,将损害未来巴勒斯坦国的土地毗连性。联合国人道主义协调员与欧洲联盟、法国、德国、意大利、西班牙、联合王国、阿拉伯国家联盟及其它方面一道,呼吁以色列不要推进其拆毁该村庄的计划。我再次与它们一道,呼吁停止实施强拆和其它违反以色列根据国际法所承担义务的措施。

C区和东耶路撒冷所有未获得以色列当局许可证的建筑都有可能被拆毁。对于巴勒斯坦人来说,获取此类许可证几乎不可能。虽然自2017年初以来强拆速度有所减缓,但是,目前仍有13 000多项拆毁C区建筑的命令尚未执行,这些建筑有四分之三建在巴勒斯坦人的私有土地上。

与此同时,以色列政府据报于10月14日批准拨款600万美元,用于推进希伯伦犹太人定居点31个住房单元的建造工作,这将是该定居点16年来首次新建住房。我重申联合国的一贯立场,即,根据国际法,所有定居点活动均为非法,阻碍实现和平。

此外,包括东耶路撒冷在内的西岸还继续发生暴力事件。在其中一起事件中,一名巴勒斯坦男子于10月7日在西岸巴尔坎工业区开枪打死一男一女两名以色列人。这名袭击者逃离现场,以色列安全部队目前正在该地区开展大范围的搜索行动。10月12日,一名巴勒斯坦妇女在纳布卢斯以南的一个检查站附近被杀。据称她曾被以色列袭击者投掷的石头砸伤。我向这些死者的家属表示慰问。必须以最强烈的言辞谴责此类事件,我呼吁所有人挺身而出,反对暴力,谴责恐怖活动。

定居者制造暴力事件也是一个一直令人关切的问题。以色列定居者对巴勒斯坦人实施了23次袭击,造成1人死亡、12人受伤和财产损失。据人道协

调厅公布的数据,自2018年初以来,西岸共有1 600 多株巴勒斯坦人所拥有的树木遭到破坏。随着一年一度橄榄采摘季节的开始,人们的担忧尤其严重。 我呼吁有关当局确保巴勒斯坦农民顺利前往他们的田地,并采取充分措施保护农民及其财产免遭袭击。

最近几周,加沙围栏附近的抗议活动有所扩大,夜间也爆发了示威活动。哈马斯和其它团体的激进分子继续朝以色列境内放飞燃烧着的风筝和气球,在以色列一侧引发火灾。以色列国防军以防暴手段和实弹还击。在示威活动和其它事件中,有33名巴勒斯坦人、包括9名儿童被以色列安全部队打死。同时,有一些士兵受伤。

在10月12日、即星期五的抗议活动中,加沙围栏附近发生了激烈冲突,估计有20 000名巴勒斯坦人参加了那次抗议。仅在那一天,就有7人被实弹打死,另有150多人受伤。当日,从加沙施放的风筝燃烧弹引发火灾;一个简易爆炸装置在围栏边被引爆,一群抗议者突破围栏,进入以色列境内。此外,在本报告所述期间,巴勒斯坦激进分子共发射两枚火箭弹,均落在以色列境内。以色列作出了回应,向加沙地带的一些地点发射了45枚导弹和炮弹。

10月17日凌晨,巴勒斯坦激进分子从加沙中部 向以色列发射了一枚火箭弹,击中并严重损坏了以 色列贝尔谢巴市的一所住宅。该市距离加沙约40公 里,远离加沙地带周边的社区圈,只有中程火箭弹 才能打到。这是继8月9日一枚格拉德火箭弹落在贝 尔谢巴郊区后——也是自2014年冲突以来——第二 枚打到这么远的火箭弹。据报道,有三名以色列人 受伤。另一枚火箭弹落在特拉维夫西南面的海中。 作为回应,以色列空军发动了一系列空袭,向几个 地点开火,其中大部分被确定为加沙各地的军事 场所。一群激进分子在发射火箭弹的过程中遭到袭 击,其中1人被炸死,至少2人被炸伤。

18-32553 **3/30** 

10月11日,以色列国防军宣布,他们摧毁了另一条从加沙汗尤尼斯市附近延伸至以色列境内的地道。这条地道深入以色列境内约200米。

作为对围栏附近暴力事件的回应,以色列于10月7日将加沙沿海的允许捕鱼区从9海里缩减至6海里,这是3月以来第三次缩减。10月17日,在贝尔谢巴遭到火箭弹袭击后,以色列再次将捕鱼区缩减至3海里,并关闭了以色列与加沙之间的所有过境点。

我今天向安理会通报情况适逢埃及主导的旨在 消除巴勒斯坦人之间分歧的努力进入关键阶段。我 谨向安理会发出两个非常明确的信息。

第一,加沙局势正在发生内乱。这既非夸大其词,也非危言耸听。这就是事实。世界银行最近警告说,加沙经济状况正在急剧恶化,官方失业率为53 %,巴勒斯坦青年失业率超过70 %。目前,加沙每2人中就有1人生活在贫困线以下。人道主义、经济、安全和政治等方面的所有关键指标继续恶化。我们仍处于爆发另一场潜在毁灭性冲突的边缘——这是一场没有人声称希望发生的冲突,但是,防止这场冲突需要的远不止是言辞。

如我最近几个月详细介绍的那样,应安全理事会若干成员的要求,联合国及其伙伴做出了非凡的努力,以稳定加沙局势,防止其升级。在这么做的过程中,我们与埃及进行了充分协调,并对以色列和巴勒斯坦权力机构完全保持透明。这项努力旨在避免战争,帮助恢复2014年达成的保持局势平静的非正式谅解。这不仅将减轻200万巴勒斯坦人的痛苦,也将让政治领导人有时间在和解方面取得进展。自这一进程开始以来,联合国一直坚定地认为,我们需要尽一切努力恢复合法巴勒斯坦政府对加沙的控制。

但是,我向安理会保证,除非采取实质性步骤 扭转目前的趋势,否则这种岌岌可危的平静感注定 会在不断增加的压力下让位。它已经开始瓦解。最 近几天,紧张局势和暴力对抗再次抬头。这应该让 我们所有人感到极为关切。局势的严重性迫使我们 采取果断行动。

最近从加沙向贝尔谢巴发射多枚火箭弹,使局势危险升级。不幸的是,这也属于一以贯之的挑衅手法,目的在于使以色列和加沙陷入又一场致命冲突。我们有责任尽一切可能避免出现这种结果。恐怕已无时间空谈。现在是行动的时刻,各方必须采取非常明确的缓和局势行动。否则对每个人都将产生可怕后果。

我要谈的第二个要点更加谨慎乐观。主要的国际和区域伙伴就推进拆除加沙这个火药桶达成了更大共识,也更有决心。9月27日,在高级别一般性辩论期间举行了关于联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处(近东救济工程处)的部长级会议。会员国向工程处慷慨捐赠,筹得约1.22亿美元。由于这一非凡的集体国际努力,近东救济工程处不致立即切断关键服务,包括在加沙的服务。然而,资金缺口仍然很大。

同样在9月27日,协调对巴勒斯坦人提供国际援助特设联络委员会(特设联络委员会)商定在加沙实施一套紧急人道主义项目。这些干预措施的目的是满足人民迫切的能源、水、卫生、保健和经济需求。这些目标是具体、现实、可实现的。没有讨论机场、海港或海上航道等项目。我借此机会向卡塔尔国政府表示衷心感谢和赞赏,感谢它对特设联络委员会的呼吁迅速作出慷慨回应,提供约6000万美元的燃料,以增加加沙地带的电力供应。

缓解实地的人道主义压力将减轻局势升级的威胁,并为埃及主导的让合法巴勒斯坦政府返回加沙的努力提供空间。中东问题四方也赞同这种做法。对加沙不闻不问、使其陷入另一场冲突或加紧封锁会加剧分歧,给巴勒斯坦民族事业带来毁灭性的人道主义和政治后果。

我呼吁安理会所有成员以及以色列和巴勒斯 坦的所有朋友与联合国一起,呼吁所有各方悬崖勒 马。所有各方必须继续保持对2014年停火安排的承

诺。哈马斯和其他武装团体必须立即切实停止所有 挑衅和袭击,包括火箭弹和迫击炮、简易爆炸装 置、破坏围栏企图、燃烧气球和风筝以及隧道建 设,并约束一切边境暴力。以色列必须恢复向加沙 运送重要物资,改善货物和人员的流动和通行,以 色列安全部队必须最大限度地克制使用实弹。巴勒 斯坦权力机构不能停止与加沙的接触,而且必须继 续与国际社会接触,帮助减轻加沙人民的痛苦。绝 不能容忍任何一方采取任何行动,阻挠提供旨在减 轻人道主义痛苦的关键援助。

这些步骤只是暂时的,旨在避免战争。我们绝不能忘记,加沙问题本质上不是一个人道主义问题,而是一个政治问题。人道主义努力与埃及将加沙重新置于合法巴勒斯坦政府全面控制之下的努力协调进行,并为其提供支持。政府返回加沙,以及解除令人窒息的行动和通行限制,是以可持续方式满足人民的人道主义和经济需求,以及应对前方非常重要的政治挑战的必要条件。

除了将所有巴勒斯坦人团结在唯一合法的巴勒斯坦民族权力机构之下,也必须解决大局问题——结束占领,并实现以联合国相关决议为基础、加沙为不可分割部分的两国解决方案。毫无疑问,失败会带来严重后果,成功则会将带来深远惠益。

简单谈谈黎巴嫩,该国已经是第五个月没有政府了。候任总理哈里里继续进行磋商,争取就民族团结政府问题达成协议。我希望政治利益攸关方能很快克服分歧,使黎巴嫩得以组建一个能够履行对公民和国际社会承诺的新政府。

虽然黎巴嫩南部和蓝线沿线的局势保持平静,但以色列和黎巴嫩之间的口水战加剧了误判风险。 至关重要的是,各方要避免采取挑衅行动,并在言行上重申对第1701(2006)号决议的承诺。此外,我呼吁黎巴嫩当局完成对8月4日袭击联合国驻黎巴嫩临时部队巡逻队一事的调查。

关于戈兰的局势,布拉沃一侧的军事冲突于7月 底停止,叙利亚政府重新控制了此前由各个非国家 武装反对派团体控制的部分隔离区。最近几周,布 拉沃一侧的隔离和限制区内出现了少量军事活动。 联合国脱离接触观察员部队(观察员部队)评估认 为,这是由于叙利亚安全部队清除爆炸物,对爆炸 物进行了控制引爆。我于10月4日亲自视察了观察员 部队在以色列占领的戈兰的设施,并对观察员部队 继续返回布拉沃一侧的分阶段计划的执行进展感到 鼓舞。我欢迎在1974年《部队隔离协定》各方的协 助下,于10月15日重新开放库奈特拉过境点。

最后,我要重申,我们必须打破应急响应和权宜措施的无休止循环。应该为巴勒斯坦人民——无论他们是生活在西岸、包括东耶路撒冷,还是加沙,还是该地区的难民——提供可持续和公正的解决方案,正如应该让以色列人民享有和平与安全一样。双方的民族尊严和身份都应该得到尊重,都应该为自己和家人建设一个更美好的未来。巴勒斯坦人应该掌握自己的命运,由民主选举的机构管理,并拥有一个与以色列国和平安全共处、属于自己的国家——没有占领的围墙,不用担心遭到报复或流离失所,当然也不用害怕挣扎一生却仍看不到尽头。

**主席**(以西班牙语发言):我感谢姆拉德诺夫先生的重要通报。

我现在请E1-Ad先生发言。

EI-Ad先生(以英语发言):很难甚至不可能充分表达一个被剥夺人权逾50年的民族的屈辱、愤怒和痛苦。在这个会议厅里,很难描述巴勒斯坦人在被占领下所承受的血肉辛酸。但是,无论多难描述,真正的困难在于日复一日地面对令人如此难以忍受的生存状况,努力在这种情况下生活、抚养家庭和发展社区。

自从我上次有幸在安理会发言以来,已经过去将近两年——又是两年的占领,在这两年里,头49年的占领期间司空见惯的现象继续存在。自从我上次在这里发言以来,317名巴勒斯坦人被以色列安全部队杀害,13名以色列人被巴勒斯坦人杀害。以色

18-32553 **5/30** 

列拆毁了294所巴勒斯坦人的房屋,并继续每日进行逮捕,包括逮捕未成年人。以色列定居者破坏并铲除了数千株橄榄树和葡萄藤。以色列安全部队继续频繁进入巴勒斯坦人的房屋,有时会在深夜前来叫醒儿童,登记他们的名字并照相。巴勒斯坦人在检查站一等就是几小时,对此也没有任何解释。日常的占领行为就这样持续着。

所有这一切往往被称为现状。然而,这一现状并非历来如此。这是一个精心策划的过程,慢慢分裂整个民族,同时分割他们的土地,扰乱他们的生活,将加沙与西岸地区隔离开来,将西岸分割成小块飞地,将东耶路撒冷与西岸其他地区阻隔开来。最终,剩下的是更容易被压迫的孤立部分——例如东耶路撒冷锡尔万街区内一个计划被驱逐的家庭;像纳布卢斯南部乌里夫那样的社区,它们放手一搏,试图在以色列毫不节制、贪婪无度的定居者暴力面前保住并耕种自己的土地;像整个西岸A区,据说它完全处于巴勒斯坦人的控制之下,但事实上,主要由大块的"班图斯坦"式隔离区组成,正在缓慢而稳步地被越来越多新的或不断扩大的以色列定居点包围。

这些都不是偶然的。它们都为政策所驱动。最近两个最突出的例子是以色列在加沙近期抗议活动中的行为及其针对巴勒斯坦牧人社区Khan Al-Ahmar的计划。大约有200人生活在耶路撒冷以东仅几公里的Khan Al-Ahmar,在这个地区,以色列长期以来一直极力减少巴勒斯坦人的存在并扩大定居点。以色列计划夷平整个社区,声称其所有建筑都是非法建造的。政府还声称,它已慷慨地提出搬迁社区,甚至保证负担搬迁地点的费用。以色列还争辩说,它的行动是合法的。高等法院已经正式批准了,不是吗?但这种说法无非是歪曲事实,是急于求成的律师在空洞的法律形式主义这一不健全、不公正的基础上精心构建的。

首先,说建造这些住宅未经以色列当局许可是 毫无道理的。但现状之所以如此,并非因为巴勒斯 坦人天生就是某些以色列人所说的违法者;而是因 为他们别无选择。巴勒斯坦人几乎不可能从以色列 当局获得建筑许可,因为以色列在西岸制定的规划 制度意在为定居者服务并驱逐巴勒斯坦人。

第二,政府没有提到它慷慨提供的两个搬迁地 点有一些不尽如人意的地方。一处靠近垃圾场,另 一处靠近废水处理设施。此外,搬迁会彻底破坏该 社区的谋生能力。

最后,高等法院在裁决中完全无视规划制度下 西岸的实际。高等法院批准政府决定这一事实并不 能让拆迁变得公正甚至合法。它证明这一行动无异 于战争罪,即在被占领土上强行迁移受保护人员, 这只会让法官成为同谋。

加沙地带有近200万人口,实际上已成为一个露天监狱。在过去六个月里,里面的囚犯一直在进行抗议,他们在以色列的封锁之下遭受了十多年的苦难,导致经济崩溃、失业率飙升、饮水污染、电力供应减少、最终带来极度的绝望。自3月30日以来,5000多名巴勒斯坦人在以色列的枪炮下被打伤,170多人被打死,其中至少包括31名未成年人。年纪最小的是一些小男孩。Majdi Al-Satari、Yasser Abu Al-Naja和Nasser Musabeh在遇害时只有11岁。

与Khan A1-Ahmar社区一样,以色列高等法院认定以色列对加沙地带的政策在一系列问题上均符合法律,包括从授权实行各种封锁,到最近批准交战规则,以允许以色列狙击手继续远程射杀加沙境内的示威者。所有这一切只有一个问题:它们都不合法,也不道德,甚至根本无法令人接受。然而,只要这个按部就班的无情进程不引发国际社会的愤慨和行动,以色列就能继续成功地化解以下矛盾:在压迫数百万人的同时仍设法被视为民主国家。这本质上是占领行为所遵循的模式。不具巴勒斯坦代表性的以色列机构沿着一条精心设计的、用来肢解巴勒斯坦的流水线制造一份又一份的文件。我们如何将破坏这个社区的行为合法化?我们如何掩饰又一次的杀戮行为?我们如何接管那块巴勒斯坦土地?

有了50多年的经验,我们有足够的时间来完善这场精彩的闹剧。我们现在可以算是打造合法门面的专家,这极为成功地使我们得以避免任何真正的国际后果。这些行动都与以色列极力声称的安全无关。然而,它们影响了"中东和平进程"这个并无固定形态的架构。如果各位能看穿遮挡这一进程的障碍物,就可以清晰地看到,在现实中,以色列的单边行动如何日复一日地支配着该进程本应通过谈判得出的结果。

进程中唯一处理的问题就是巴勒斯坦。我们来思考以下与之类似的历史事件。根据《吉姆·克劳法》,打压选民曾是美国南部的一种基本做法。我们则变本加厉地消灭选民。只要被占地区的巴勒斯坦人仍是非公民身份,他们不仅不能投票,而且在管理他们生活的以色列机构中也绝无代表性。我要谈谈被占领土的歧视性规划机制和单独的法律制度。这种机制和制度让人联想到南非的"大种族隔离制度"。诚然,这两个类比并非完全贴切,但历史带给我们的并不是分毫不差的经验教训。它带给我们道德指南,指明了方向,反对以色列对巴勒斯坦人的压迫,这种坚定信念与人类良知驳斥其它重大不公行为时所怀的信念一样。

然而,以色列似乎遵循着一种不一样的指南。 与此同时,它也急着消除任何可能阻碍其实现目标 的障碍。它一边正在努力通过立法打击以色列人权 组织,一边习惯性地将反对占领等同于叛国。以色 列政府在今天安理会会议前的声明又是一个表明其 时代精神的令人遗憾的实例。因此,我要告诉内塔 尼亚胡总理,他永远无法让我们、让数十万以色列 人噤声,他们反对以霸权和压迫为本的现实,支持 立足于平等、自由和人权的未来。我不是叛徒,也 不是英雄。可以称之为英雄的,是那些凭着勇气和 毅力忍受占领的巴勒斯坦人,他们半夜醒来看到士 兵闯入家中,知道如果亲人被杀,犯罪者几乎必定 不受惩罚;他们留在自己的土地上,知道推土机迟 早会来。 我是一个由约40名坚定的以色列人和巴勒斯坦人组成的团队的成员。我们专注的不是实现解决所需国家的合适数量。相反,我们专注的是实现人权。因此,我们反对占领。我们反对占领,因为目前的现状与公正和正义完全不符、毫不相容,与生活在约旦河与地中海之间的所有1300万人一包括以色列人和巴勒斯坦人一自由和有尊严地生活毫不相容,而自由和有尊严的生活则是我们追求的未来。即使这一目标现在看似遥远,而且越来越遥远,但我们可以把这种未来变成现实。通过坚定的国际行动可以实现这一目标。这是唯一可行的非暴力选择。世界必须让以色列知道,世界将不再袖手旁观,而是将采取行动,阻止以色列继续肢解巴勒斯坦人民。

基于规则的国际秩序不会自己保护自己,成功分割巴勒斯坦既损害巴勒斯坦人,也有损以色列人,而且不利于国际法及其所载价值观。这安全理事会和在安理厅就坐的所有代表团的作用正是要监测这种情况。事关重大,安全理事会必须采取行动。事实上,安理会已经决定采取行动,即使是以一种非常有限的方式。但是,记录显示,迄今秘书长在执行第2334(2016)号决议第5段方面,几乎无进展可向安理会报告。

在结束之前,我想回头再谈汗艾哈曼。在那里,迫切需要紧急采取行动。以色列在考验国际社会的决心,试探它能走多远和多快。现在汗艾哈曼随时可能发生的情况将决定西岸各地巴勒斯坦社区的命运。到目前为止,以色列拆除汗艾哈曼的准备工作仍在继续而并无减少。高级别国际声明未能产生任何影响,即使9月20日安理会现有五个欧洲成员国加前成员国意大利和未来成员国比利时和德国的联合声明都未能产生任何影响。我最诚挚地感谢和深切赞赏他们发表这些声明。没有他们的努力,我怀疑汗艾哈曼现在是否还在。

然而,以色列已经对他们的呼吁作出答复,继续进行拆除的准备工作。就在几天前,以色列国防部长将这种纯属强迫迁移的行动描述为"在几公里

18-32553 **7/30** 

的半径内移动一小群人"。他要求安理会停止"公然干涉"以色列的计划,似乎强迫迁移汗艾哈曼、以色列拆毁计划中的这个战略步骤,纯属内部和国内事务。安理会成员已经发言,而且已经得到以色列的答复。接下来必须采取行动。

**主席**(以英语发言): 我感谢E1-Ad先生的通报。

我现在请观察员国巴勒斯坦常驻观察员发言。

**曼苏尔先生**(巴勒斯坦)(以英语发言):主席女士,我们热烈祝贺多民族玻利维亚国担任安全理事会主席,并赞赏你对安理会工作的高超领导。

我感谢特别协调员尼古拉·姆拉德诺夫今天对安理会所作的通报。我还感谢B'Tselem组织执行主任Hagai E1-Ad先生的发言,进一步揭示局势的惨状,分享民间社会的担忧,因为他们目睹一个民族的痛苦,看到他们的人权受到粗暴的践踏,巴勒斯坦人和以色列人的和平与稳定的机会被破坏。

在此背景下,鉴于我们上次辩论(见S/PV.8316)以来的许多令人遗憾的事态发展,包括对巴勒斯坦人民和领导层采取的惩罚措施不断升级,有必要澄清某些事项。

绝不能把捍卫自身权利的行为等同于不尊重他人,或者将其错误理解为挑衅。事实上,这是不计后果地尊重一个人的权利和尊严的最高表现。当美国爱国志士帕特里克·亨利大声疾呼"不自由,毋宁死"时,他并没有不尊重任何人或者进行任何挑衅,而是在坚持其自由生活的权利。这被认为是一种体现英雄主义和道德勇气的行为,是对全人类理应享有的自由的崇敬。《联合国宪章》确认了各族人民享有的自决权。

在巴勒斯坦人民继续被剥夺自决权的情况下, 全世界绝大多数国家和人民通过无数决议和宣言, 确认和要求这项权利。自决和自由生活是我们的一 项正当与不可剥夺的权利,是我们永远不会放弃也 不会与任何人谈判的权利,我们也不会乞求任何人 允许我们行使这种权利。巴勒斯坦人民有权行使这项权利,并且将如同所有已经行使自决权的人民一样,独自行使这项权利。经过这么多年,考虑到人类的进步和对自由这一普世愿望与权利达成的谅解,为何还会期望巴勒斯坦人民有所不同?为何期望巴勒斯坦人民永远屈从外国占领和殖民统治?

年复一年,同样在联合国这些会议厅里得到确认的是:在没有人权的情况下永远不可能实现和平,和平永远不能建立在对他人的非人待遇基础之上。这已经得到历史的反复证明。因此,我们赞同美国常驻代表黑利夫人最近在外交关系委员会上的一次发言,即

"和平与安全不可能脱离人权而实现·······受羞辱和虐待而绝望的人民,势必将诉诸暴力。"

确实,这种局面永远不可能成为通往和平的道路,如此强加的和平永远行不通。巴勒斯坦局势也不例外。然而,尽管经受着极端的人权危机,我们的人民仍往往继续选择非暴力及和平抗议。

然而,我们现在目睹的正是占领国以色列的那种短视、不人道的政策,他们始终选择暴力,残酷镇压巴勒斯坦平民,将其土地殖民化,而且不必承担任何后果,而且最近又得到美国多项决定的支持,这些决定违反联合国决议,诋毁和对巴勒斯坦领导人施加压力,把急需的人道主义援助政治化。这些政策作为试图强加所谓的和平协议的一部分无助于化解政治僵局,而是使这种局势更形恶化,并导致更多的不信任,而不信任已经达到历史最高点。此外,这些政策预判并破坏核心问题的公正解决,延长冲突,所带来的只能是更不稳定、更不安全,带来更多困难。

我们断然拒绝这些政策以及随之而来的消极、 扭曲、惩罚性言论,这些言论贬低了巴勒斯坦民族 愿望的合法性,剥夺了我们的权利,包括我们难民 的权利。我们还驳斥那些有损于联合国近东巴勒斯 坦难民救济和工程处信誉的企图,该机构在强有力

的大会授权的基础上运作,并一直受到东道国和包括美国在内的国际社会的赞扬。几十年来,它的人道主义和发展计划堪称楷模,对区域稳定作出了公认的贡献。

我们拒绝接受这些政策和言论,并以恭敬的方式维护我们的权利,这些权利载于各项世界盟约和无数联合国决议之中,包括安全理事会决议。我们以和平、坚定的方式这样做,坚决采取一切政治、外交、法律和民事手段以确保我们的权利。我们拒绝用以继续否认这些权利并豁免以色列违法行为的任何借口。我们不能接受在追究以色列罪责方面采取的持续绥靖政策和表现出的犹豫不决,它公然违反作为占领国的所有义务,威胁我们人民在自己家园的根本生存,甚至以最邪恶的方式对此大肆吹嘘。

我们不能接受对和平进程的持续口头承诺,而 与此同时以色列一直在证明它对谈判和两国解决方 案的承诺实际上是多么空洞,一直在巩固其占领, 嘲弄国际社会,却又要求享有特权待遇。不应允许 以色列继续阻挠旨在公正解决耶路撒冷、难民、定 居点、边界、安全、水和囚犯这些最终地位问题的 可信谈判,我们都知道解决这些问题对于在两国人 民之间建立持久和平与安全至关重要。

所有呼吁进行谈判的人都应明确指出,这些谈 判必须以相关决议、马德里原则和阿拉伯和平倡议 所规定的长期框架和职权范围为基础。这些不是先 决条件,而是公正和平的基础和保障,这本身就意 味着解决双方的合法权利和关切。试图迁就非法的 要求、主张和行动永远无法解决问题,只会造成新 的问题,正如我们在奥斯陆进程的耗尽心血、徒劳 无功的25年所看到的那样。

正如己故前秘书长科菲·安南在代表长者会所写的最后一篇文章中就这一冲突所作的阐述:

"被剥夺自由和尊严的人永远不会被安抚。他 们也不会温顺地接受外界在没有民众同意的情况下强加的重新划定边界、重新定义主权的解 决方案。原则上必须欢迎任何新的建立和平办法……然而,如果这种办法没有解决冲突的根源,包括历史性剥夺、扩大非法定居点、耶路撒冷作为共享首都的地位以及巴勒斯坦难民的权利,那么这一协议注定要失败。"

这些话今天令人震撼。我们不断呼吁国际社会坚持其集体责任,结束以色列的占领,结束这70年的不公正。我们今天再次发出呼吁,敦促安全理事会履行其根据《联合国宪章》所承担的义务,并按照安理会自己的各项决议、包括第2334(2016)号决议行事,以解决问题的根源,切实促成公正、全面、持久的解决。我们还不断申明致力于两国解决方案,作为通往和平之路,但坚持这必须是一种公正的和平,而不是剥夺我们人民的土地和权利的和平。我们今天再次作此申明。

那些寻求和平的人怎能宽恕、支持或原谅以色 列每天对巴勒斯坦人民犯下的侵犯行为及其破坏和 平前景的行为?他们绝不能容忍或原谅野蛮杀害无 辜平民的行为,这些平民几十年来被残酷地剥夺了 国际社会的保护, 而这个国际社会对占领予以姑息 并加以武装,已经达到登峰造极的地步,而且毫无 悔意。自从加沙回归大游行开始以来,巴勒斯坦男 女和儿童遭到杀害,包括200多名和平抗议者,其中 有至少45名儿童,还包括一位8个孩子的母亲Aisha Rabi,她上周在西岸被以色列定居者杀 Mohammed 害,此外还有数万人被以色列占领军打伤。这可能 被一些人视为统计数据,但对我们来说这不仅仅是 数字, 而是我们的兄弟姐妹, 对于他们的痛苦与损 失我们感到悲痛,心情无比沉重,更增强了我们认 为正义与和平是可能的这一集体信念。

他们绝不能容忍或原谅试图像清除垃圾一样清除人民——人类,不顾他们的权利和尊严,或拆毁他们的房屋,摧毁他们的生活。人们被迫移徙,如Khan Al-Ahmar贝都因村正在发生的情况,多年来在巴勒斯坦被占领土屡见不鲜,此种行径构成了种族清洗。这不仅仅是以色列所谓的司法机构的决定,有证据表明这一机构为占领提供服务和补贴,而对

18-32553 **9/30** 

于巴勒斯坦人来说,根本不存在哪怕是最起码的司法正义:这是战争罪。

他们不应宽恕、原谅或以任何方式支持对人民的祖传土地实行殖民化,而正在包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土上公然实施的就是这种行径,以色列政府不仅坚持以各种形式进行非法定居点活动——公然 违反第2334(2016)号决议和无数其他决议——还公开宣布其吞并我们土地的意图,由包括所谓的司法部长在内的官员—马当先,对国际法和国际社会公然藐视。他们不应纵容或原谅加沙200万巴勒斯坦人囚禁在占领国非法封锁之下的行径,以色列这样做造成了人道主义和社会经济灾难,利用和加深了巴勒斯坦人的分裂,令人遗憾的是,尽管作出了许多和解尝试,包括我们的埃及兄弟作出的重要努力——我们对此深表感谢——这种分裂仍然是我们国家历史上的污点。

他们也不应纵容或原谅占领国囚禁、拘禁和虐 待成千上万巴勒斯坦人,包括几百名儿童的行径及 其对我们为囚犯和烈士家属提供的社会福利作出的 欺骗性歪曲,同时,占领国还不断试图破坏和削弱 我们的各个机构。

他们不应纵容或原谅下列种种行径:宗教极端主义、煽动和仇恨、把一种宗教和另一种宗教对立、威胁圣地,包括"尊贵禁地"的神圣性以及把种族主义、歧视和隔离合法化,制订认为一个民族比另一个民族优越的种族主义法律,为他们提供专属土地权,包括自决和返回的权利,同时却剥夺土生土长巴勒斯坦人的这些权利,这种情况只能被界定为种族隔离。

占领国竟然认为,即使它残杀无辜平民和违 反所有国际法准则和原则,它仍然可以不受惩处, 这只会加深人们对实现公正和平可能性的玩世不恭 态度,特别是在我们的青年当中,他们的希望正在 化为泡影。非法占领持续了半个多世纪,没有采取 任何切实行动来结束占领,不仅使我们人民和地区 的未来面临风险,也破坏国际体系及其法律的公信 力,而这些是世界在经历战争和巨大人员和物质损 失之后才建立起来、主张并捍卫的。

我们的要求,即结束占领和历史不公正现象,不仅呼吁尊重和实现巴勒斯坦人民不可剥夺的人权和民族憧憬,也呼吁国际社会尊重并捍卫它自己制定并接受其为基本准则的普遍原则和道义标准,在现在这个紧要关头,所有这些都面临严峻威胁。

**主席**(以西班牙语发言): 我现在请以色列代表发言。

达农先生(以色列)(以英语发言): 我要谈一谈今天在这个会议厅上演的"马戏表演"。以色列占领区人权信息中心是一个由欧洲联盟和欧洲各国政府资助的以色列组织。作为一个人权纪录劣迹斑斑的国家,玻利维亚邀请该组织参加安全理事会今天的会议,是对我们强有力民主的污蔑,实际上恰恰起到了反作用。玻利维亚通过邀请以色列占领区人权信息中心与会,实际上展现了以色列富有活力的民主的力量。我挑战在座每一个人找出一个敢于在安全理事会污蔑其政府的巴勒斯坦人或玻利维亚人。最好的情况是,这个人有可能被打入大牢,但是,他的下场更有可能是死亡。我要宣读巴勒斯坦权力机构正式课本中一段话的英文翻译,内容是:

"英雄在每一个国家都有重要位置。他们牺牲了所有东西。应当永远记住他们,我们必须为他们感到自豪。一个国家的英雄越多,它就越感到自豪。因为如果不是因为我们的英雄,我们将不会有一个国家。"

课本的下一页列出了这些所谓英雄的名单,如 Dalal Mughrabi,此人是恐怖分子,对杀害38名无 辜者的大屠杀负有责任。对于她的屠杀行为,她在 书中被描述为"国家的王冠"。

这段话来自马哈茂德•阿巴斯为本学年核准的教科书。这是阿巴斯的仇恨文化,就在安理会面前。因为这个原因,巴勒斯坦学童学习到,杀害一个犹太人比打一份工更好。安理会将不会听到曼苏尔先生或埃德先生介绍这些情况,但应受谴责的人

是马哈茂德·阿巴斯。在阿巴斯统治的13年期间,除了助长猖獗的仇恨文化外,他一事无成。他用英语宣扬容忍,却用阿拉伯语鼓吹恐怖。如果安理会成员确实对真相感兴趣,他们应读一读阿巴斯阿拉伯语演讲的译文。他不承认以色列。他把我们称为种族分子。他正试图把我们送上法庭。他带领他的人民走上自我毁灭和痛苦的道路,夺走他们过上美好生活的机会。 马哈茂德·阿巴斯根本不是和平伙伴,而是和平的障碍。如果各位成员希望确保巴勒斯坦人和以色列人的更美好未来,他们将和我们共同谴责阿巴斯。

我们站在加沙事态严重升级的边缘。昨天晚上,从加沙向以色列发射了两枚火箭弹。一枚击中Beersheba,另一枚的目标是特拉维夫。哈马斯导致8000多英亩以色列农田陷入火海。仅今年,哈马斯就向以色列发射了至少300枚火箭弹。它派出几千名暴徒,这些人几乎每天在我们的南部边境实施暴力。哈马斯偷用外国援助资金来扩大其武器库,并且使用原本用于修建学校和医院的水泥来建造恐怖隧道。以色列刚刚发现并摧毁了自去年10月以来发现的第15条恐怖隧道。

以色列继续向哈马斯发出强有力的信息——没有任何理由可以为恐怖开脱,它将为袭击以色列付出惨重代价。但是,我们没有忘记阿巴斯。阿巴斯正在采取积极措施来把加沙人民激进化,使他们的痛苦变得更加漫长。为了他自己无所顾忌的政治目的,阿拉伯正在把以色列和哈马斯推向任何时候都有可能爆发的战争。几个月来,阿巴斯一直扣留为加沙人民提供的极为重要的国际资金。

我们听到了姆拉德诺夫先生的发言。今天,加沙有4万多名巴勒斯坦工人没有从阿巴斯那里领到工资,其中一半人生活在贫困线下。失业率为53%。 供家庭用的电力或燃料很少,清洁水则更少。当一个阿拉伯国家提出要提供6,000万美元以帮助在加沙支付电费时,被阿巴斯拒绝。他甚至发出威胁说,如果各国无视这些命令并提供资金,就要让加沙人民的处境变得更加糟糕。阿巴斯现在拒绝了来自以 色列、美国甚至联合国的帮助。他利用加沙的严峻 局势来维持权力。

在朱迪亚和撒马利亚,阿巴斯进行了一种不同类型的剥削,即臭名昭著的"付钱杀人"政策。该政策仍然是阿巴斯的煽动运动的"御宝"。在巴勒斯坦权力机构2018年预算中,阿巴斯为"付钱杀人"政策拨款3.55亿美元。这占巴勒斯坦权力机构总预算的7%——7%。让我剖析一下:去年玻利维亚7%的预算超过10亿美元;瑞典7%的预算为190亿美元;荷兰7%的预算为240亿美元。想象一下:所有3.55亿美元的钱花在鼓励杀害犹太人上。

这项罪恶的政策正在杀人。十天前,它杀了人。这只是另一个普通工作周的开始。就像在以色列的每个星期天一样,Kim Levengrond Yehezkel和Ziv Hagbi如常进入办公室。他们在Barkan工业区工作,这是一个工厂综合体,成千上万的以色列人和巴勒斯坦人在此并肩工作。Kim 28岁,她是一位有一个一岁大婴儿的母亲。 Ziv 35岁,是三个孩子的父亲。普通的工作周迅速变成了大屠杀。Kim和Ziv的一个巴勒斯坦籍同事 一他们认识的人一那天变成了恐怖分子。他像往常一样使用工作许可证进入工厂。但是,这次他的包里藏着一支步枪。他设法通过了安检并进入房间,Kim和Ziv坐在房间内的办公室里。然后,他把他们绑起来,接着冷酷地射杀他们。

就这样,四个孩子失去了父母,两个配偶失去了他们的伴侣,而这个社会又一次遭受了恐怖主义的伤害。凶手仍在逃,但他无法永远隐藏起来。我们会抓住他,他将为其罪行付出代价。但阿巴斯也会支付。阿巴斯会付钱给他。在他终身关在监狱期间,阿巴斯将向这个畜生支付总计300万美元。这就是阿巴斯的遗产——屠杀无辜的以色列人并为此获得终身奖赏。阿巴斯向恐怖分子支付的同样的3.55亿美元,也是巴勒斯坦人在2018年将获得的外援的45%以上。这意味着每个人支付给巴勒斯坦人民用于建造道路和学校的每一个美元中,有近一半落入那些谋杀犹太人的人的口袋。因此,如果他们不

18-32553 **11/30** 

撤资,他们就是"付钱杀人"政策的同谋。今年早些时候,美国和以色列通过了立法冻结对巴勒斯坦权力机构的付款,直到它结束"付钱杀人"计划为止。澳大利亚也削减了对巴勒斯坦人的援助资金,因为它担心这些资金正被用来资助恐怖活动。作为回应,阿巴斯保证,即使"我们只剩下一分钱",他也会继续支付这笔款项。

阿巴斯的优先事项是明确的。他的目的是煽动,所以我们的目的必须是起诉。如果没有仇恨文化,没有煽动,没有向恐怖分子付钱,以及没有赞美谋杀,那就想象一下以色列和巴勒斯坦人今天的情况。如果有一位巴勒斯坦领导人实际上真正关心他的人民,也许我们就会有解决冲突的方案。让我提醒安理会成员一个简单的逻辑。如果他们不改变这种状况,他们就不能指望有不同的结果。如果他们真的想为了巴勒斯坦人和以色列人改变现实,他们就必须改变这种状况。消除仇恨文化和教科书式的恐怖主义的根源。当这个根源被消除时,当阿巴斯消失时,我们才会看到更光明的未来。

**主席**(以西班牙语发言): 我现在不会以多民族玻利维亚国代表的身份回应以色列代表毫无根据的指责。

我现在以安全理事会主席的身份请安理会成员 发言。

黑利夫人(美利坚合众国)(以英语发言): 我感谢姆拉德诺夫特别协调员的通报。姆拉德诺夫特别协调员的通报。姆拉德诺夫特别协调员的通报内容丰富,值得赞赏。相比之下,E1-Ad先生的通报却是在涉及以色列和巴勒斯坦问题时在联合国经常提供的那种歪曲事实的、片面的叙述。这就是为什么我经常试图为我们对中东面临的挑战的讨论带来某种多样性。我不会在这次月度会议上老调重弹,而是借此机会着重讨论今天正在中东出现的一个具有重大意义的问题——一个远远没有得到应有重视的问题。我敦促同事们倾听,因为他们的国家可能在不知不觉中受到影响。

首先介绍一下背景:在不到两周的时间里,即10月30日,伊朗将庆祝学生志愿军日。志愿军日庆祝什么?在伊朗和伊拉克战争期间的同一天,一名13岁男孩将一枚手榴弹绑在身上,一跃跳到一辆迎面而来的伊拉克坦克底下。他名叫Mohammad Hossein Fahmideh。像Hossein这样的儿童兵是伊朗与伊拉克战争的可怕特征。孩子们被送上战场时,脖子上挂着一把上天堂的塑料钥匙。他们没有受过训练,被认为是可被牺牲的。在训练有素的成年人军队之间的战争中,伤员人数通常超过阵亡者。但伊朗的儿童兵被用作炮灰和人肉扫雷器。死者人数远远超过伤员。据伊朗人自己说,在两伊战争中,有36,000名学龄儿童被杀,仅不到3,000人受伤。

那么,为什么这段历史如今重要呢?国际社会中的一些人仍然死死抱住一种错误的印象,即伊朗政权可能是一个负责任的国际行为体,或者可能会遵守文明社会的法律。有些人认为,德黑兰可能更关心改善伊朗人民的生活,而不是强行扩散该政权的实力和影响力。关于伊朗政权的许多事情都与这一前提相抵触。最明显的一个矛盾是伊朗在国外侵略中继续利用儿童作战,让儿童送死。德黑兰政府很久以前就把穆罕默德·侯赛因·法米德的死亡当作招募和训练儿童参战的宣传工具。它继续利用对过去野蛮行为的记忆来宣扬更多野蛮行为。使用儿童兵是一种道德暴行,每个文明国家都拒绝接受,而伊朗却赞颂这种行为。

巴斯基抵抗军是一支在伊朗伊斯兰革命卫队(革命卫队)领导下运作的准军事部队。除了镇压伊朗内部的持不同政见者和维护内部安全外,巴斯基抵抗军向学童灌输教义,并向年仅12岁的儿童提供作战训练。然后,这些儿童被迫在国外为革命卫队作战。至少从2015年初开始,伊朗政权就利用巴斯基抵抗军招募和训练伊朗儿童在叙利亚作战,支持残暴的阿萨德政权。巴斯基抵抗军还针对在伊朗的阿富汗移民,有些人只有14岁,招募他们在叙利亚作战。

美国一直在关注资助在伊朗招募、训练和强制部署儿童兵的资金流向。本周早些时候,我们确定了巴斯基的资金来源,并采取行动切断了它们与全球经济和金融体系的联系。两天前,美国财政部外国资产管制处对20家为巴斯基抵抗军提供资金的伊朗公司和金融机构网络实施了制裁。这个网络在伊朗经济中根深蒂固。它由在伊朗汽车、矿业、金属和银行业运营的数十亿美元的商业利益组成。该网络利用空壳公司隐藏这些利益的所有权。其中许多公司在中东和欧洲开展大量国际业务。

美国的行动目标是银行、投资公司以及附属采矿和制造公司,包括中东和北非最大的拖拉机制造公司。它还包括伊朗最大的钢铁生产商,后者每年向巴斯基及其金融网络输送数百万美元。美国财政部已经做了令人印象深刻的法证会计工作,揭露了为巴斯基部队活动提供资金的隐藏且重叠的商业和金融机构网络。

对于任何关注者,这是显示伊朗人民为何感到 愤怒的完美实例。伊朗的经济越来越多地用于资助 伊朗国内的镇压和国外的侵略。在这种情况下,伊 朗的大企业和金融机构正在资助使用儿童兵这种战 争罪。这是裙带恐怖主义。伊朗人民理所当然地对 此感到厌恶并走上街头抗议。更糟糕的是,巴斯基 利用他们从人民那里窃取的资金强行禁止抗议活动 并逮捕抗议者。

美国财政部宣布的指认范围不仅限于美国境内或美国人拥有的财产或权益。任何与这些被指认实体进行交易的人本身都可能被指认,任何明知故犯地与这些实体进行交易的外国金融机构本身都可能受到美国的制裁。美国对伊朗实施的制裁广泛而深远,并有充分理由。任何与伊朗网络有业务往来的公司或个人都是将儿童派到叙利亚和其他地方战场送死的同谋。

美国将尽其所能扭转国际资金流入伊朗政权金 库的趋势。我感谢大家今天倾听发言并关注正在中 东核心地区发生的人权危机。我敦促我的同事们和 美国一道,帮助保护伊朗儿童免受本应保护他们的政府的伤害。

阿希克巴耶夫先生(哈萨克斯坦)(以英语发言):我们感谢中东和平进程特别协调员姆拉德诺夫先生详细客观地介绍中东局势的最新情况。请允许我重点谈谈中东的一些事态发展,因为这些事态发展不仅在该地区,而且在其他地区造成全面动荡,带来了更严重的全球不安全后果。这些暴力冲突也对非洲、南亚、中亚和东南亚以及其他地区的国家产生越来越严重的影响。

哈萨克斯坦对中东和平进程的立场非常明确, 并保持不变。我们支持两国解决方案,并呼吁早日 恢复谈判,特别是没有先决条件的双边谈判。这应 符合《联合国宪章》、安全理事会相关决议以及其 他机制和倡议,如四方路线图、阿拉伯和平倡议、 马德里原则和土地换和平方案。

我们支持巴勒斯坦人民的自决权,支持在1967年国际边界内建立一个以东耶路撒冷为首都的自由、主权和独立国家。必须开始直接谈判,就悬而未决的问题达成协议,通过签署一项为以色列和巴勒斯坦双方提供安全的基本条约,为这些问题确定所谓的最终地位。

谈到加沙,我们震惊地看到巴勒斯坦人伤亡增加。我们重申,以色列安全部队必须调整武力的使用,并且使用武力只能作为最后手段。我们还强调,我们呼吁巴勒斯坦人避免挑衅。必须彻底调查3月份以来加沙发生的所有事件,并将犯罪者绳之以法。我们再次呼吁各方不要采取任何可能导致更多伤亡的行动,特别是任何可能伤害平民的措施。哈萨克斯坦认为,根据联合国有关决议,加沙仍然是两国解决方案的组成部分。我们希望,减轻加沙的人道主义压力将降低紧张局势和可能的升级。此外,我们呼吁巴勒斯坦权力机构和哈马斯就和解与埃及认真接触,并继续执行2017年10月12日的《开罗协议》。

18-32553 13/30

我们感到关切的是,国际工作人员在一系列令人担忧的安全事件之后暂时撤出加沙,这些事件影响到这些人,他们受到骚扰,无法履行职责。联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处的挑战性财政状况,特别是为巴勒斯坦被占领土发出的紧急呼吁,令人关切。我们赞同工程处呼吁加沙地方当局为其人员和设施提供有效保护。

关于叙利亚,哈萨克斯坦认为,阿斯塔纳进程 在引导叙利亚内部谈判走向长期和平和支持日内瓦 进程方面具有巨大潜力。我们呼吁叙利亚国际支持 小组和其他国家协助执行日内瓦公报(S/2012/522, 附件)、维也纳声明和其他文书规定的措施。

关于黎巴嫩,5月份成功举行了议会选举,我们希望在通过民主进程巩固《宪法》之后,新政府能够很快成立。我们认识到,这两者都取决于邻国叙利亚的事态发展。我高兴地通知安理会,哈萨克斯坦正在扩大对联合国维持和平行动的支持,与印度合作,在10月底之前,向联合国驻黎巴嫩临时部队联合部署一支训练良好、高素质的哈萨克特遣队。此外,还将向黎巴嫩和联合国停战监督组织派遣有才干的单派人员。

我们祝贺伊拉克选举巴勒姆·萨利赫先生担任 新总统并任命阿迪勒·阿卜杜勒·迈赫迪先生为新的 候任总理。这将导致很快成立下一届政府,有助于 在该国民众和少数群体之间实现稳定与和平共处。 谈到也门,我们呼吁开展基础广泛、包容各方的全 国对话,以结束敌对行动,这进而将为振兴经济、 解决人道主义危机和恢复公共服务提供机会。只有 政治解决才能缓解人道主义和安全挑战。

最后,目前该地区和全世界正在经历令人不安的国家间对抗,从而加剧了相互不信任和紧张气氛。和平与安全、没有恐怖主义和核武器的世界、可持续发展和人人享有人权也是中东的崇高目标,没有国际社会的共同努力是无法实现的。

就在一周前,阿斯塔纳主办了第六届世界和 传统宗教领袖大会。不同宗教派别的领导人,包括 埃及艾资哈尔的大伊玛目、以色列塞法迪犹太人和阿什肯纳兹犹太人大拉比、以及伊斯兰什叶派、基督教和佛教领导人——共有来自世界46个国家的80多个代表团——再次强调国际合作对于克服基于族裔、宗教、语言和文化差异的不容忍、歧视、排斥、紧张和冲突的重要性。

哈萨克斯坦坚定致力于加入多边努力,确保这一动荡地区的稳定,与此同时,这个地区若能普遍实现和平,就拥有光明的前景。

马朝旭先生(中国): 首先我感谢姆拉德诺夫特别协调员的通报,赞赏特别协调员先生积极推动局势降温、缓解加沙人道危机的努力。我认真听取了巴勒斯坦、以色列代表和哈盖·埃拉德先生发言。

当前,巴以局势十分脆弱、紧张,暴力对抗不时发生,冲突升级的风险持续存在。自3月以来,加沙地带巴勒斯坦人"回归大游行"尚未停止,巴勒斯坦平民伤亡不断上升。约旦河西岸、耶路撒冷的定居点建设持续推进,拆除巴勒斯坦人房屋行动仍在发生,在1967年边界基础上实现两国方案的前景面临严峻挑战。暴力冲突和政治对抗进一步加剧了巴以双方的不信任,重启巴以和谈面临更多的制约因素。

加沙地带人道主义形势严峻,这不利于地区稳定以及中东的和平进程。有关方面应尽快全面解除对加沙的封锁。使用武力和以暴制暴无助于解决问题。有关各方应从地区民众安危以及和平相处的大局出发,保持克制,避免局势升级。国际社会应全面执行联合国大会关于保护巴勒斯坦平民的决议,缓解当前的加沙形势。

面对当前局势,国际社会应增强紧迫感,安理会应共同推动巴勒斯坦问题重回谈判解决的轨道。第一,应推进而非削弱两国方案。两国方案是解决巴勒斯坦问题的正确出路。国际社会应坚持以联合国有关决议、"土地换和平"原则、《阿拉伯和平倡议》、中东和平路线图计划等为基础,加大政治

外交努力。应摒弃所有削弱两国方案实现前景的举措,落实安理会第2334(2016)号决议,停止在被占领土上的所有定居点活动,采取措施防止针对平民的暴力。

第二,应团结合作,推动巴以和谈尽快走出僵局。对中东有重要影响的各方应发挥建设性作用,推动巴以双方增进互信,开展新一轮促和努力,尝试新的斡旋机制。各方应努力打破巴以对抗升级的恶性循环,加快推动巴勒斯坦内部和解进程。

第三,应妥善处理耶路撒冷的最终地位问题。 这个问题复杂敏感,关乎两国方案、未来、地区和 平与安宁。各方在处理相关问题时应谨慎行事,避 免强加解决方案,引发新的对立。各方应秉持尊重 多元历史、坚持公平公道、落实国际共识、实现和 平共存的原则,基于联合国有关决议和国际共识, 通过最终地位谈判达成兼顾各方利益的解决方案。

中国坚定支持巴勒斯坦人民建立以1967年边界为基础、以东耶路撒冷为首都、享有完全主权、独立的巴勒斯坦国,支持巴勒斯坦更多融入国际社会,积极参与各项联合国事务。中方将继续为推动中东和平进程发挥建设性作用。

多年来,联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处在为530万巴勒斯坦难民提供卫生、教育和其他基本服务方面发挥了重要作用。国际社会应为其提供更充足、可预期和可持续的资金。我们赞赏各方追加对工程处捐款,呼吁各方继续加大对工程处及巴勒斯坦难民接收国的支持。30多年来,中方每年均向工程处提供捐款,今年根据工程处迫切需求增加了捐款,中国将继续向工程处履职提供力所能及的帮助。

阿姆德先生(埃塞俄比亚)(以英语发言): 我谨感谢中东和平进程特别协调员姆拉德诺夫先生 就中东和巴勒斯坦的最新事态发展作了非常有用的 全面通报。

显然,一些挑衅行为继续助长当地紧张局势。 这难免会让各方进入又一个对抗和暴力循环。我们 谴责所有袭击,对所有无辜平民丧生深感遗憾,同时呼吁各方保持最大克制。这个地区已经岌岌可危。必须尽一切努力避免局势进一步升级。我们支持所有缓解紧张局势的努力。在这方面,我们赞赏联合国和埃及正在开展工作,以帮助恢复安宁和促进恢复2014年停火安排。

加沙的人道主义局势仍然令人严重关切,巴勒斯坦人越来越沮丧和绝望是完全可以理解的。满足生活在加沙的巴勒斯坦人的迫切需求仍是一项艰巨挑战,填补巨大的资金缺口必须依然是最优先的事项。这需要国际社会加强关注和动员,虽然上个月在大会会外举行的一些会议上已经讨论了这一问题。这些努力包括"中东问题四方"和特设联络委员会的会议。我们赞同"中东问题四方"表示的关切,并且注意到它为联合国防止局势进一步升级、增强加沙合法巴勒斯坦当局的能力以及满足各种人道主义需求的努力所提供的支持。

我们还注意到特设联络委员会关于加沙的会议取得的成果及其为解决影响巴勒斯坦经济的危急局面和加沙人道主义状况确定的优先领域。我们十分赞同对巴勒斯坦权力机构在加沙恢复治理,把巴勒斯坦重新团结在一个管理当局之下表示支持。我们认为,埃及牵头开展的和解取得进展确实是关键所在,应敦促巴勒斯坦各方为了自己的人民开展合作,他们已经受了太长时间苦难。

埃塞俄比亚在以巴争端上的立场历来是一贯和 明确的。我们支持以色列在和平和安全中生活的权 利,同样,我们也支持巴勒斯坦人民不可剥夺的自 决权和巴勒斯坦作为一个自由和独立国家存在的权 利。

因此,我们完全支持两个国家在和平与安全中毗邻共处的目标。确实,这是解决以巴争端的唯一可行选择。我们认为,这一方案不仅最符合以色列和巴勒斯坦的利益,也将大大推动中东和平与安全。

15/30 **15/30** 

但是,中东和巴勒斯坦的和平对我们来说继续可望而不及。十分清楚的是,我们必须重振努力,以便在两国解决方案基础上,实现全面、持久和公正解决长期以来的以巴争端。换言之,推动双方恢复直接谈判至关重要。我们认为,为了以色列人和巴勒斯坦人之间的和平以及更广泛中东地区的和平,安理会有责任全力支持这一努力。

梅萨·夸德拉先生(秘鲁)(以西班牙语发言): 主席女士,我们感谢你召开今天的会议,并且感谢尼古拉·姆拉德诺夫先生和Hagai El-Ad先生所作的重要通报。

秘鲁十分关切地注意到,以色列人和巴勒斯坦 人之间的暴力在继续。我们只能对加沙人员死伤和 不断恶化的人道主义状况感到痛惜,这场旷日持久 冲突的解决似乎遥遥无期。我们继续谴责以色列过 度使用武力的做法以及哈马斯对平民不分青红皂白 的袭击。现在,国际法、国际人道主义法以及人权 公然遭到无视。

我们必须继续反对仇恨言论、煽动暴力行径、 诉诸于恐怖主义的做法、助长歧视和反犹太主义的 法律,所有这一切都出现在特别不稳定的区域背景 之下。巴勒斯坦被占领土上的定居点、拆除及驱逐 行动公然藐视国际法和安理会的具体决议,包括第 2334(2016)号决议,此外,这些行径破坏巴勒斯坦 国家的领土完整性,由此损害政治解决冲突的可能 性。

我们特别震惊地注意到在红客栈村拆除一个建筑群和驱逐一个贝都因人社区造成的法律和人道后果。我们认为,以色列当局必须根据国际法,确保停止拆除活动。我们还对加沙人道主义状况恶化感到震惊。贫困、不公正和边缘化是滋生激进主义和暴力极端主义的温床。

我们认为,提供物资和基本服务以及解决数百 万巴勒斯坦人的孤立状态,这必须成为国际社会的 重中之重。在这方面,我们赞扬目前正在国际支持 之下,在加沙执行联合国倡导的发展项目。我们强 调,凯雷姆沙格姆过境点和拉法过境点在有充分安全保障条件下继续开放十分重要,此外,不应减少加沙海岸的捕捞区,因为这样做会产生人道主义后果。

我们愿强调指出,已有多个国家宣布慷慨捐资,以便为联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处提供可预测和可持续的资金,同时缓解影响加沙人民的严重能源危机。但是,我们注意到,工程处继续面临严峻财政状况,因此,继续动员国际社会的支持至关重要。我们还感到痛惜的是,尽管存在根据联合国通过的决议和其它国际法文书管制工程处业务运作的法律框架,但该机构最近宣布可能关闭其在东耶路撒冷的办事处。

秘鲁继续促请双方恢复直接谈判,以期实现唯一可行的冲突解决方案,即两个国家在相互承认的 边界内安全共处,以耶路撒冷为共同首都。

我们呼吁联合国,尤其是安理会提供解决办法,保护受冲突影响的平民。在这方面,我们最后愿表示肯定并支持姆拉德诺夫先生开展的重要外交工作,并且感谢他以清楚和平衡的方式,定期提醒我们作为国际社会的责任。

奥泰比先生(科威特)(以阿拉伯语发言): 首先,我们愿感谢中东和平进程特别协调员尼古拉•姆拉德诺夫先生就巴勒斯坦被占领土上最新事态发展作了宝贵通报,他提醒我们注意当地的严峻局势。我们赞扬他作出的努力,并重申我们完全支持他努力缓解紧张事态,避免发生对峙。我们也要感谢以色列占领区人权中心执行主任Hagai E1-Ad先生。我们赞扬他富有勇气地参加本次会议,讨论以色列占领当局侵犯巴勒斯坦人人权的行径,由于这些行径,他们生活在非常困难的经济和社会状况之中。

今天,我们在大会第七十三届会议一般性辩论 结束几周之后举行会议,大会的声音仍然在回荡。 各国国家元首和政府首脑在他们的发言中向巴勒斯 坦人民提供了强有力的支持,就过去七十年来会员

国处理巴勒斯坦问题的方式发出了一个明确信息,即,必须迫使占领国以色列停止其违反国际法基本准则的行为,并且履行国际公约和条约,特别是《联合国宪章》为其规定的法律义务,我们各国通过了《宪章》,把它作为我们的指路明灯,它包含我们对基本人权、个人的尊严和价值以及男女之间和国家无分大小权利平等的信念。

遗憾的是,这些权利对我们的巴勒斯坦兄弟姐妹来说仍然只是一个梦想。上述信息不仅在大会回响,还传播到了在高级别周举行的其它会议以及特设联络委员会关于巴勒斯坦问题的会议和联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处(近东救济工程处)的部长级会议上。

这两次会议重申许多国家优先考虑这些问题, 以期减轻巴勒斯坦人民因面临危机,特别是在人道 主义和经济方面遭受的痛苦。这些国家也在努力维 护巴勒斯坦500万难民的尊严,不让其中的50多万男 女学生失望。鉴于已承诺支持近东救济工程处,使 它能够继续向难民提供必需的服务,上个月科威特 决定向近东救济工程处的预算再捐助4200万美元。

令人遗憾的是,这些信息尽管引起共鸣,却没有产生任何结果,因为以色列占领军继续在被占领巴勒斯坦领土上严重、有系统地违反国际人道主义法和国际人权法。以色列占领军继续对参加"回归大游行"这一和平示威的巴勒斯坦平民过度使用武力。正如我们早些时候从姆拉德诺夫先生那里听到的那样,占领军继续对示威者使用真枪实弹,使死亡人数增加到超过205人,受伤人数增加到2万多人。仅在过去两周,我们就目睹了10名巴勒斯坦烈士死亡,其中包括3名儿童,还有882名巴勒斯坦人受伤。9月28日星期五是5月以来伤亡人数最多的一天,当天有7名烈士丧生。

这种疯狂的杀戮和恐怖行动并不仅限于此。袭击在被占领土的舞台上继续占据主导地位。艾莎•拉比是八个孩子的母亲,她因遭受定居者袭击、头部受伤而丧生,那是在希布伦的一次探亲回家路

上,定居者向她丈夫驾驶的汽车投掷石块。在遇害 之前,她一直在为女儿萨拉姆即将举行的婚礼做准 备。安理会无疑会同意我的看法,即必须谴责这一 令人发指的罪行。这些行动构成战争罪和危害人类 罪,责任完全在于以色列占领当局。在这方面,我 们与特别协调员姆拉德诺夫一道要求迅速审判杀害 这位巴勒斯坦母亲的那些人。

我们还要指出,摧毁 Khan Al-Ahmar 镇并强行 将其贝都因居民迁出拆迁地是一项不公正的决定, 随着推土机和拆迁机器在大批以色列士兵的保护下 进场,执行这项决定的危险迫在眉睫。这些事件造 成许多社区居民和声援他们的人受伤,其中包括一 名以色列公民,他们在保卫家园和财产时遭受毒 打。我们重申反对以色列针对手无寸铁的巴勒斯坦 人的侵略和有计划的政策,这些政策都是一项非法 计划的组成部分,其目的是吞并这些土地,并强加 一项既成事实政策,旨在分割西岸,破坏其地理连 续性,消极地影响两国解决方案的可能性,并维持 针对巴勒斯坦人民的种族主义政权的基础。

我们也强烈谴责以色列政府最近核可在希布伦市建造一个新的犹太人定居点的决定,据报道,这是自2002年以来在希布伦第一次核可此类决定,有20多万巴勒斯坦人居住在被占领耶路撒冷以南的希布伦。我们还可以指出,这是以色列不公正的定居点决定的又一例证,这些决定显然违反安全理事会的各项决议,包括第2334(2016)号决议,除其它外,该决议确认,以色列的定居点活动显然违反国际法,是和平的障碍。它还指出,以色列应立即完全停止在包括东耶路撒冷在内的被占领巴勒斯坦领土上的一切定居点活动,并申明国际社会不会承认对1967年之前边界,包括与耶路撒冷有关的边界的任何改变,但双方通过谈判商定的那些改变除外。

逮捕、拆毁房屋、破坏财产、在包括东耶路 撒冷在内的被占领巴勒斯坦领土上建造非法定居点 的规模空前扩大、巴勒斯坦平民被迫流离失所、以 平民为目标、以及对加沙地带已经持续近12年的围 困,所有这些都已成为巴勒斯坦人民多年来日常生

18-32553 17/**30** 

活的一部分。然而,令人遗憾的是,安全理事会仍然无法迫使占领国执行其各项决议,这样就为以色列继续其做法和巩固其占领开放了绿灯,破坏了真正和平的任何机会,而和平的目标是保障巴勒斯坦人民的合法权利,包括独立、主权、以及享有最基本人权——即过上尊严和自由生活——的权利。

自巴勒斯坦问题列入联合国议程以来,几十年已经过去了。对这个问题的讨论持续不断,也就此通过了许多决议。然而,这个问题仍然没有答案,也没有找到解决办法。这些决议之所以没有得到执行,是因为占领国以色列坚持顽固的态度,也因为它明目张胆地拒绝执行具有国际合法性的决议、故意嘲弄无视这些决议。现在时机已到,必须确保:在以色列继续其攻击和侵略行动时,安全理事会成员应与其他成员一样,对该问题予以应有的重视,而以色列的行动可能被视为不可避免的结果,因为安全理事会没有根据1949年《日内瓦第四公约》,认真呼吁以色列停止这种持续的侵略并履行其作为占领国的义务。

最后,我们要强调战略选择,即根据安全理事会有关决议、土地换和平原则、四方路线图、以及所有阿拉伯国家在2002年贝鲁特首脑会议上通过的《阿拉伯和平倡议》,公正、持久和全面地解决巴勒斯坦问题。这一解决办法将基于以色列从所有被占领巴勒斯坦领土撤至1967年6月4日的边界,包括处理所有最终地位问题,让巴勒斯坦人民能够享有包括自决权在内的所有合法政治权利,并在其领土上建立一个以东耶路撒冷为首都的独立国家。

**涅边贾先生**(俄罗斯联邦)(以俄语发言): 我们感谢姆拉德诺夫先生和E1-Ad先生所作的内容丰富的通报。

中东局势依然十分复杂,需要重大的集体努力,首先是,联合国及其作为国际法律架构主要保障者的安全理事会必须作出努力。

我们认为,严格遵守国际法和《联合国宪章》的精神和文字是制定解决巴以冲突方案的坚实基

础。在这方面,我们感到严重关切的是,以咄咄逼人的方式对先前达成的协议,包括安全理事会决议所载的一些协议进行重新审查。我们认为,这方面的任何想法和建议都应基于国际上接受的有关原则和先前核准的安全理事会决议以及《阿拉伯和平倡议》和马德里原则。任何计划或协议,无论什么名称,都应遵循稳定该区域局势的主要目标,寻求公正、长期地解决巴勒斯坦问题,将此作为中东议程上的一个关键项目。

我们看到巴以局势日趋恶化。政治进程缺少进展,由此产生的真空被暴力、单边措施和挑衅性言论填满。我们甚至无需提及包括定居点活动在内的所有长期问题,这些问题的解决依然遥遥无期。误解和不信任造成的隔阂日益加深,损害重启谈判的前景。

加沙附近的紧张局势升级、朝以色列定居点发射导弹之举和报复性空袭,令我们无法不感到震惊。我们谴责所有恐怖活动,并敦促各方避免采取对抗态度。我们赞赏特别协调员姆拉德诺夫和各种地区行为体按照联合国各项政策为纠正当前趋势和帮助加沙居民而作出的努力。不用说,实施援助时应当与阿巴斯总统领导下的巴勒斯坦权力机构进行密切协调,并应当将援助纳入恢复巴勒斯坦人团结的任务。

我们注意到,必须为联合国近东巴勒斯坦难民 救济和工程处提供可持续的资金,近东救济工程处 数十年来的活动,为减轻巴勒斯坦难民给加沙和中 东各国造成的负担发挥了重要的稳定作用。我们想 要指出,难民问题应当是巴以双边对话的主题,不 是可以随意决定的事。

在当前情况下,我们迫切需要在我们都熟知的国际法律基础上调动努力,重振巴勒斯坦人和以色列人之间的政治进程,这一法律基础主张通过直接谈判来落实两国解决方案。单边步骤不能达成旨在实现巴勒斯坦人的民族愿望和加强以色列安全的公正持久和平。因此我们一直建议巴勒斯坦和以色

列领导人在俄罗斯举行一次首脑会议,让我们能够结束异常危险且旷日持久的僵局,努力解决巴以问题。俄罗斯将继续坚持其原则立场,在具有积极意义的议程框架内支持并与各方发展关系。我们支持中东问题四方积极恢复其国际调解员的工作,这仍是安全理事会各项决议批准的独一无二的调解方式。

解决中东和北非严重危机的工作,只有在广泛合作和尊重我们的国际法义务的框架内才能取得进展。阿斯塔纳进程担保国的共同努力实际上证明,尽管我们存在分歧,仍有可能为解决叙利亚问题制订一个共同愿景。我们以开放的态度,与愿意本着建设性精神参与这一进程的任何人合作。我们坚信,如果我们团结一致,可以为结束也门流血冲突、稳定利比亚局势、支持伊拉克恢复正常和解决其他危机大有作为。该地区各国拥有丰富的文化、人力和自然潜力,可助其实现发展乃至繁荣,但是只有停止干涉该地区内部事务,这种潜力才能得到充分发挥。

俄罗斯联邦支持为安全理事会和整个国际社会制订一个积极、统一的议程,以解决中东问题,包括巴勒斯坦问题。我们认为,我们在担任主席国期间就全面审议中东和北非局势召开的安理会会议(见S/PV.8293),为共同分析该地区冲突的起因和寻求集体解决冲突的工具做出了重要贡献。

我们在这一地区所做的集体工作,其关键应当是创造条件以利于增进总体信任氛围。这对于阿拉伯国家、以色列和伊朗之间的关系至关重要。我们谨提醒安理会,安全理事会第598(1987)号决议请秘书长与地区各方合作,审查加强安全与稳定的措施。这个问题很复杂,但是我们必须着手处理,我们也随时准备通过我们与地区各个伙伴的联系,为此提供一切力所能及的援助。

最终目标应当是建立一个真正包容性的、让 该地区每一个国家都参与的地区安全架构。我们提 出在国际保证之下加强波斯湾安全的设想,通过召 集一次由次区域各国参加的会议就可以着手落实, 现在它仍然有意义,将来还可以推广到中东其他国 家。在所有这些方面和其他方面,俄罗斯都随时准 备在公开、公正的基础上与有关伙伴一道努力。

奥雷纽斯·斯考先生(瑞典)(以英语发言): 我首先谨感谢特别协调员姆拉德诺夫所作的通报和他付出的不懈努力。联合国及其各机构每天在极具挑战性的环境中开展的实地工作,值得称道。我们全力支持它们的努力和它们与各方持续开展的密切磋商。我感谢Hagai E1-Ad先生出席今天的会议并分享他的诚实评估和宝贵看法,更重要的是感谢以色列占领区人权信息中心以及以色列和巴勒斯坦的很多其他民间社会组织表现出的正直和勇气。我们赞扬他具有良知,鼓励他作为一名以色列人畅所欲言。本安理厅不容许侮辱人格的做法。

我们赞同欧洲联盟观察员今天晚些时候将作的 发言。

瑞典长期参与解决以巴冲突问题, 并与以色 列人民和巴勒斯坦人民建立了牢固友谊。作为安全 理事会成员,我们的立场始终立足于国际法,包括 国际人权和国际人道主义法。虽然我们应当关注中 东新危机和卷土重来的旧危机蔓延问题, 但我们也 必须继续积极致力于解决以巴冲突。随着新一代人 在一个被冲突所败坏的现实中成长, 局势越来越紧 迫。国际社会的共同愿景并未改变。该愿景包含以 色列和巴勒斯坦两个国家, 两国和平而安全地比邻 共处, 耶路撒冷是这两个国家未来的首都, 也是世 界三大宗教的圣地。我们现在必须回到有意义和包 容性的和平进程,结束占领并解决所有最终地位问 题。如果我们要实现公正和可持续的和平, 就必须 确保未来的一切和平计划都立足于国际法、联合国 有关决议和之前的协定。最终地位问题只有通过各 方之间的谈判得到解决后,才能从谈判桌上撤下。

现场局势的持续快速恶化,正在摧毁和平的 希望。令人遗憾的是,两国解决方案日益变得遥不 可及。以色列和巴勒斯坦均应当刻不容缓地负起责

18-32553 19/**30** 

任,扭转这些趋势。我们深为关切在被占领的西岸、包括在东耶路撒冷持续快速扩大定居点之举,此举还包括以色列当局关于在希伯伦城推动实施新定居单元计划的决定。我们还深为关切拆除民宅之举,包括拆除红客栈村并迫使其居民流离失所的迫切威胁,这些居民大部分是儿童。该村庄位于E-1区,是一个对于保持巴勒斯坦国领土的毗连性具有战略意义的地点。根据国际法,定居点是非法的,使该项政策得以继续实行的驱逐和拆毁房屋的行为严重威胁和平前景。我们坚决谴责针对平民的所有暴力行为,包括恐怖主义行为。最近几天和几周使用了过度的致命暴力,这是一种悲剧。必须调查这些罪行,追究罪犯的责任。

和平进程不仅仅关乎结束占领和冲突,还应该 关乎建设和平和包容性的社会。一个充满活力的民 间社会,特别是有意义地包容妇女和青年,对可持 续和平至关重要。民间社会的空间日益缩小,促进 人权的机会不断减少,令双方深感关切。在巴勒斯 坦方面,法律被用来限制言论自由,而在以色列方 面,民间社会组织的代表被剥夺合法地位,给他们 开展重要工作制造了种种障碍。我们呼吁巴勒斯坦 和以色列领导人支持、尊重并允许民间社会成员自 由开展行动和表达其观点。

在所谓的后奥斯陆一代人中,任何一方都鲜有人抱有什么希望,认为仍有可能实现和平。我们必须向这些年轻人表明,除了冲突、暴力和不断恶化的局势之外,还可另辟蹊径。根据第2419(2018)号决议,必须倾听以色列和巴勒斯坦青年人的声音。以色列和巴勒斯坦一直大力倡导充分执行妇女、和平与安全议程,让妇女有意义地参与和开展和平进程。我们仍致力于尽一切可能支持这些努力。

今天,姆拉德诺夫先生正确地使安理会处于高度警戒状态。加沙濒临崩溃。局势依然难以为继,日趋陷于绝境。一方面,数百万人受困于哈马斯和其它好战团体之间;另一方面,以色列实行封锁政策。加沙人民绝不能为这场由来已久的危机付出代

价。我们继续目睹导致令人遗憾的生命损失的悲惨事件。各方必须力行最大限度的克制,避免对抗,立即采取措施缓和局势。我们还必须加紧努力,避免人道主义灾难。亟需采取人道主义干预措施,对需要援助的民众的日常生活产生迅速、直接和立竿见影的影响。在这方面,所有行为体都负有责任。

迫切需要取消限制,保障进出加沙的充分和持续通行权和行动权,并确保所有人道主义行为体畅通无阻地进出,同时尊重以色列、巴勒斯坦和埃及的正当安全关切。必须加倍努力,使巴勒斯坦权力机构完全返回加沙。我们支持在埃及牵头下实现和解的努力,呼吁巴勒斯坦所有派别重振为此做出的真诚努力。只有和解才能促成巴勒斯坦领导层保持团结,使加沙和包括东耶路撒冷在内的西岸得以统一。

联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处(近东 救济工程处)由大会设立,负责向整个区域的巴勒 斯坦难民提供援助和保护, 直至通过谈判达成解决 这一问题的持久、公正办法。近东救济工程处不仅 提供重要的服务和教育, 在确保受冲突、恐怖主义 和动荡严重影响地区的稳定方面, 也发挥着至关重 要的作用。在大会高级别周期间,瑞典与约旦、土 耳其、日本、德国和欧洲联盟一道主办了一次部长 级会议, 以动员对近东救济工程处的政治和财政支 持。我们共同筹集了1.22亿美元,大大减少近东救 济工程处的赤字, 使工程处开办的学校在2018年全 年保持开放。我们现在已克服最紧迫的危机,应该 把注意力转移到来年。为确保筹措2019年的经费, 仍有许多工作要做。我们必须保持最近的积极势 头,通过寻找更加可预测和可持续的供资办法,结 束工程处的长期危机模式。近东救济工程处并非问 题的一部分, 而是解决办法的一部分。

最后,我们不容许两国解决方案变得不可行。 我们必须采取行动,否则,我们不仅有可能迅速促成永久占领局面,而且还可能促成"一国"现实。 这不符合任何一方的利益。安理会及其每个成员都 负有责任。我们相信能够通过谈判达成公正、公平

的两国解决方案,这一信念促使我们在2014年承认 巴勒斯坦国。解决这场冲突还为时不晚。我们必须 竭尽全力确保两个国家的希望继续存在,并实现中 东公正、持久和平的愿景。我们理应为每一个年轻 的以色列人和巴勒斯坦人实现这一愿景。我们理应 为他们这样做。

德拉特先生(法国)(以法语发言):首先, 我谨感谢尼古拉·姆拉德诺夫先生通报情况和日复 一日做出的努力,并重申法国对他的支持。我还要 赞扬玻利维亚倡议邀请以色列非政府组织以色列占 领区人权信息中心执行主任哈盖·阿德先生,他在 艰难的条件下开展了出色的工作。法国持续奉行的 一项政策是支持公开安全理事会的工作,使其听取 民间社会的呼声,在处理我们议程上的危机时,必 须听取这些呼声。

现在谈谈实地局势,每过一天,我们定期向安 理会提出的三重可悲意见都得到印证。首先,我们 面临的现状是一种假象,掩盖了局势天天恶化的状 况,这种恶化尤其与定居点政策有关。其次,正如 我们数个月来在加沙看到的那样,这种局势随时可 能演变为公开危机, 也导致暴力天天发生, 包括最 近夺去两名以色列人生命的事件, 我们对此表示谴 责。第三,在实地实现和平的前景渺茫时,无论是 在民众的心目中还是在他们的交谈中,这种前景同 样变得渺茫,助长了特别危险的恶性循环。上个月 是《奥斯陆协定》签署25周年,根据民意调查,近 四分之三的巴勒斯坦人现在认为, 自《协定》签署 以来,他们的处境有所恶化。今天,只有一小部分 巴勒斯坦人和以色列人依然相信有可能达成两国解 决方案。一代又一代巴勒斯坦人和以色列人对和平 解决冲突失去希望,这导致出现可能最坏的结果, 即属于我们公敌的绝望情绪。因此,以色列和巴勒 斯坦当局在各自社会中保留多元化和开放空间,具 有非常重要的意义。这些社会的民主未来取决于这 一做法, 也取决于它们之间能否进行对话。

任何谈判都必须在我刚才概述的框架内进行, 该框架立足于国际法和安全理事会相关决议,包括 关于耶路撒冷的第478(1980)号决议。

今天,我要强调两点,其决定因素有两个: 一是我们在实地看到的紧急局势——加沙局势,其中,我们再次处于悬崖边缘;二是以色列的定居点政策,通过红客栈村一案,这一政策有可能不可逆转地破坏达成两国解决方案的可能性。

首先,关于加沙局势,自夏初以来,加沙地带第二次濒于发生新的冲突,这是它在过去十年三次经历过的事情。在这方面,法国呼吁所有行为体力行克制。周二和周三夜间从加沙向以色列发射了火箭弹,其中一枚击中贝尔谢巴的一处房舍,所幸没有造成任何伤亡,这一事态发展极其令人担忧。我想最明确地再说一遍:法国谴责对以色列领土无区别地开火,无论肇事者是谁,我们同样谴责使用燃烧装置,谴责哈马斯建造进攻隧道,其中一条新隧道在过去几天被以色列军队再次摧毁。

在8月中旬,由于埃及作出努力以及特别协调员采取措施,避免了最坏情况的发生。但是,我们知道,如果目前局势继续下去,就无法彻底避免大规模升级,如果出现升级,加沙人民将再次付出代价。因此,我们必须尽一切努力防止升级。安理会应该发出强有力的声音,防止升级,为此要打破沉默,而这种沉默对于世界来说却是日益震耳欲聋,日益无法理解。

在加沙地带,人道主义崩溃,政治陷入僵局,紧张局势高峰迭起。六个多月来,在前所未有的严重人道主义危机的背景下,加沙发生了一系列暴力行为。沿隔离墙的不断示威活动,其伤亡人数令人震惊:自3月30日以来,在人民由于绝望而发动的集会中,有150多名巴勒斯坦人被打死。法国谴责过度滥用武力的行为,并呼吁以色列一方面要尊重巴勒斯坦人的和平示威权利,另一方面履行其根据国际人道主义法所承担的保护平民义务。我们还谴责哈马斯和其他武装团体操纵示威活动,并利用这些

18-32553 **21/30** 

活动试图越过隔离墙,上周五集会似乎就是这种情况。

为了在短期内恢复加沙人民的希望,我们必须应对人道主义紧急情况。特别协调员和联合国所有机构迅速改善人道主义局势的努力将大大有助于这项应急工作。所有行为体都必须协调这方面的努力。最终,只有解除封锁,同时为以色列提供必要的安全保障,这样才能满足人民的需求。与此同时,联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处(近东救济工程处)的作用仍然至关重要,特别是在加沙,那里三分之二的人口是难民。在大会期间国际社会作出努力,为近东救济工程处筹集了1.2亿美元,并且必须继续开展这项工作。法国作出了自己的贡献,并打算继续这样做,为此,将其对工程处2019年的捐款增加一倍。无论是有关人口,还是区域稳定,都面临重大挑战。自学年开始以来的紧张局势,特别是在加沙和黎巴嫩,证明了这一点。

最后,如果不实现政治解决,包括巴勒斯坦权力机构全面返回该领土,就不可能对加沙的危机作出可持续的人道主义反应。加沙并不是无地领土,在两国解决方案中,它不能与巴勒斯坦国问题相脱离。我们呼吁所有各方配合埃及正在进行的努力,进行对话,在一年前在开罗达成的协议框架内重启巴勒斯坦内部和解进程。对于埃及所作的努力我们表示赞扬。

加沙局势的严重性不应使我们忘记西岸和耶路撒冷局势的严重性,在那里,定居点大举扩张,正在我们眼前形成不可逆转的局面。我们已经接近不归路,如果我们不小心,两国解决方案可能会像沙漠中的海市蜃楼一样在我们面前消失。法国的立场是明确而一贯的:根据国际法,定居点是非法的,只能起到反作用,它们破坏了当事方之间的信任,加剧了当地的紧张局势。随定居点而来的是令人担忧的暴力事件不断出现,包括某些激进的定居者实施的暴力事件。我们呼吁彻底查清上周纳布卢斯附近一名巴勒斯坦妇女死亡事件,对这一事件我们予以谴责。

今天,我将重点谈一谈Khan Al-Ahmar案件,该案件早已被整个国际社会确定为红线。9月12日,以色列政府决定拆毁该村。这一决定可能随时实施。法国与其主要伙伴一道对此事表示深切关注,并庄严呼吁以色列当局不要进行拆毁。拆毁这个贝都因村会导致其居民被迫流离失所,此种行径违反国际人道主义法,特别是《日内瓦第四公约》以及安理会决议。我注意到,作为直接目标的一些建筑物,包括一所学校,曾获得欧洲资助。

除了人道主义后果之外,这一拆毁行动还可能 产生不可逆转的政治影响。这一行动将为所谓的E-1 区定居点铺平道路,而众所周知,该区对两国解决 方案来说具有战略重要性。它将把西岸的北部和南 部分开,并将东耶路撒冷与其他巴勒斯坦领土隔离 开来。这将破坏巴勒斯坦领土的毗连,使两国解决 方案无法实现,而是有利于以色列事实上吞并西岸 的战略,这对两国人民的历史而言将要承担重大的 责任。

法国既是以色列人的朋友,也是巴勒斯坦人的 朋友。法国关心的是该地区的和平,并确保相关人 口有可能过上安全、有尊严的生活,除此之外,没 有其他利益。众所周知,以色列人和巴勒斯坦人的 命运交织在一起;这两个民族都不可能以牺牲另一方 的方式可持续地实现本民族愿望。

我曾所说过,除了两国解决方案之外没有任何其他解决办法,但如果双方没有就耶路撒冷达成协议,就不可能有两国解决方案,而在国际商定的参数之外不可能就耶路撒冷达成协议。这些参数不是我们可以任意选择的选项或菜单; 相反,它们是任何和平进程和任何未来谈判的基石。偏离这一框架将加剧紧张局势和暴力,因为对于巴勒斯坦人和以色列人来说,耶路撒冷具有象征性、历史性、宗教性层面。偏离这一框架还将为该地区的所有激进分子提供一个空间,他们希望看到这场政治冲突成为宗教冲突,可以趁虚而入。鉴于这种风险,我们安理会负有集体责任,在我们共同确定的参数范围内采取行动,这些参数在近两年前通过的第2334

(2016)号决议中得到重申。法国将在这方面全力以赴。

皮尔斯女士(联合王国)(以英语发言):我想和其他人一道感谢特别协调员姆拉德诺夫先生的通报,感谢他及其团队在实地所做的工作。我还要对E1-Ad先生表示感谢。与法国和瑞典代表一样,我们认为在本会议厅内听取民间社会的声音非常重要,因此安全理事会对他发出了邀请。

如果可以的话,我希望能够在我昨天发言的基础上,向非安理会成员发言者特别谈一个问题。这是一场公开辩论。如果我们听不懂在会议厅所说的话,无论是谁说的话,那么公开辩论就不会收到任何效果。因此,某个时候我想知道,以色列常驻代表用希伯来语对E1-Ad先生说了什么?我还有一条一般性意见,即:如果发言者使用一种不提供口译的语言,那么请当日的主席阻止他们,并请他们用安理会或本组织的六种授权语言之一发言。

关于实质性问题,我想,姆拉德诺夫先生提醒我们是对的:每个月我们来到这里,谈论同样的问题,然而我们今天听到的关于该地区的所有信息均表明,那里的局势是如何绝望和不可持续。双方均有可怕、残忍和悲哀的伤亡故事,凸显出急需取得进展,以制止这种无谓的暴力循环、令人心碎的生命损失以及家庭被毁。关于恐怖主义,我援引一位著名剧作家的话:"枪手不会为民众而死;民众却死于枪手之手。"我们也应铭记这一点。

我们完全尊重以色列的安全权。与此同时,正如许多发言者今天所说的那样,加沙局势是不可持续的。必须立即改善人道主义局势。我们需要政治决心,以实现这种改善。2017年的和解协议是一个良好的开端,但是,现在巴勒斯坦各派别必须落实该协议。我们坚决支持埃及和广大国际社会抱着一定的紧迫感,努力确保该目标得到实现。我们也坚决支持恢复巴勒斯坦权力机构对加沙的管理。我们继续鼓励各方一道努力,以确保该目标得到实现。

与其他发言者一样,我们也对计划拆除Khan Al-Ahmar村继续深表关切。我借此机会再次呼吁以色列政府,不要继续推进拆毁该村庄的计划。以色列最高法院的裁决没有授权拆毁,以色列政府对此仍有酌处权。我们呼吁政府不要着手拆除这个地理位置对于未来巴勒斯坦国的毗连具有战略意义的村庄。拆除该村庄威胁了以耶路撒冷为两国共同首都的两国解决方案的前景,因为正如其他人所说的那样,它将为在E-1区修建定居点铺平道路。

今天,我们已从各位发言者那里听到许多共同的主题,所以我将不会重复。我只想说,特别协调员请我们响应他的三个呼吁—双方从悬崖退后,维持2014年的停火,哈马斯停止挑衅;以色列恢复关键物资的提供,在使用实弹时做到反应适度;巴勒斯坦权力机构不脱离与加沙的接触。我高兴地表示,联合王国支持他今天的呼吁,并明确表示我们坚决支持特别协调员。

有人提及联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处(近东救济工程处)。在这方面,我只想说,我们欣见9月27日宣布捐助款项增加的消息。这将有助于满足巴勒斯坦人民眼前的需求,但是,更长远地说,近东救济工程处本身必须继续优先落实那些节省成本的改革措施。我们将继续与近东救济工程处和其它捐助方就其重要服务的连续性开展密切合作。

最后,与法国一样,我们认为,我们既是以色列人的朋友,也是巴勒斯坦人的朋友。与法国一样,我们认为,这两个民族的命运密不可分。双方开展实质性和平对话,从而在包括西岸与加沙在内的1967年边界的基础上达成两国解决方案,是结束这场冲突和确保可持续和平的最佳方式。这是根据安理会第1515 (2003)号决议,确保以色列的安全一这一点至关重要,以公正、公平、双方商定并且现实可行的方式,解决巴勒斯坦难民问题的最佳途径。联合王国将继续建设性地协作,以协助实现该目标。

18-32553 **23/30** 

最后,我想说,今天我集中谈了特别协调员提出的议题。我想,我这样做是对的。其他发言者触及了更为广泛的问题。现在,我无暇谈及儿童兵问题,但是我只想正式表示,联合王国同样对这些儿童兵表示关切。

梅莱·科利法夫人(赤道几内亚)(以西班牙语发言):主席女士,我感谢你让我发言。我还想感谢玻利维亚代表团把这个极为重要的项目纳入其10月份主席任期的工作方案。我还谨感谢中东和平进程特别协调员姆拉德诺夫先生今天的出色通报。尽管他面临重重困难,以他为代表开展的集体工作始终令人称道。

赤道几内亚共和国高度关切当前仍在继续的残暴事件。多年来,这些暴行已夺走无数人的生命,威胁中东多地的安全,这种局势导致某些地区国家的千百万民众在境内外大规模流离失所,叙利亚、也门、黎巴嫩以及利比亚只是其中少数几个国家。联合国和国际社会现在必须找到可持续的办法,解决这些交战方致使民众希望破灭的冲突,尽管时间的推移已经表明,这些冲突无法靠军事手段得到解决。

关于巴勒斯坦问题,我谨首先向冲突各方表示 衷心慰问。我们与他们一道,向成千上万在这段七 十年漫长和悲惨历史中死去的民众表示声援。自我 国初建以来,该问题始终得到我们的适当关注。与 其它国家一样,赤道几内亚对冲突持续和以巴关于 建立巴勒斯坦国条件的谈判陷入僵局感到失望。

近年来,我们看到,冲突方在该地区制造的暴力大量增多。从加沙发射简易火箭弹之举和以色列军队不合比例的回应令双方感到惧怕。这些无谓交火的影响导致加沙的巴勒斯坦民众生活条件恶劣,基础设施被毁,基本的日常谋生手段不足,包括主要是青年的失业率升高。造成这些情况和媒体描绘的其它方面局势的原因是,在一个恐惧和破坏占主导地位的地区,反叛给双方带来动荡和贫苦的未来。

但是,另一种现状是以色列人和巴勒斯坦人必须承认的,无论他们是否愿意,那就是:这两个民族将永远毗邻存在。为此,实现和平与和谐共存对双方都有好处。在这方面,以色列和巴勒斯坦领导人必须对他们希望本国民众拥有的未来进行政治和道义层面的分析,同时考虑到以下这一点:以色列人可希望其子孙拥有的最佳未来必然包括建立一个独立的巴勒斯坦国,除非以色列的安全得到保障,否则未来的巴勒斯坦国将不会存在。

赤道几内亚共和国信赖联合国在巴勒斯坦问题 上的关键作用。自1947年该问题被纳入议程至今, 大会和安全理事会均已采取本可解决这场冲突的非 常重要的步骤,这反映在就该议题通过了多项重要 决议。为了执行这些决议和有效开展联合国的工 作,安理会成员需要毫无保留地团结一致。历史表 明,如果安理会和国际社会不以更加团结和积极的 方式进行参与,以色列人和巴勒斯坦人就不能轻而 易举地恢复谈判,更不用说达成协议了。

自从我们开始成为安理会成员以来,我们一直呼吁巴勒斯坦权力机构返回加沙。我们认为,这块人口稠密的飞地的不安全以及该地区与以色列的紧张关系,是由相当大的权力真空造成的。这种真空只会导致当地生活条件的恶化,可能会为周边地区的极端组织获得更多招揽年轻人的机会铺平道路。这反过来又会增加该地区的不安全程度。在这方面,我们再次呼吁国际社会为埃及和其他国际行为体旨在实现巴勒斯坦内部和解的倡议提供更多支持,同时铭记哈马斯和法塔赫去年10月签署的和平协定尚未得到执行。

我们欢迎某些国家最近宣布增加对联合国近东 巴勒斯坦难民救济和工程处的捐款,该机构由于持 续的财政危机,有可能减少其向数百万巴勒斯坦公 民提供的重要服务。

最后,我谨重申赤道几内亚的立场,根据安全 理事会和大会决议、《阿拉伯和平倡议》、《马德 里指导原则》、《四方机制路线图》和其他文书,

赤道几内亚认为巴勒斯坦人以历史为依据的主张是公正的。因此,我们重申支持以1967年边界为基础的以耶路撒冷为首都的两国解决方案,这应该成为以色列人与巴勒斯坦人之间谈判的主题,以确保两国安全和平地共处,并与该地区其他国家和睦相处。

弗罗内茨卡女士 (波兰) (以英语发言): 首 先,请允许我感谢特别协调员姆拉德诺夫非常全面 和深刻的通报。我还感谢以色列占领区人权中心执 行主任哈盖•阿德先生的发言。

我也谨赞同今天晚些时候将以欧洲联盟名义所 作的发言。

尽管我们不断呼吁缓和中东局势,但不幸的 是,没有取得任何进展。相反,我们未能防止进一 步的生命损失。加沙地带最近的事态发展非常令人 担忧,成千上万的巴勒斯坦人在那里示威,其中一 些人诉诸暴力。不幸的是,至少有六名巴勒斯坦人 被杀,数百人受伤。我们再次呼吁所有各方力行克 制,以避免进一步的伤亡。一方面,以色列在使用 武力时应遵守相称性原则。另一方面,在哈马斯和 伊斯兰圣战组织的推动下, 加沙边界围墙处的抗议 已导致暴力,影响到冲突双方。一再从加沙向以色 列发动火箭袭击, 以及从加沙地带放飞瞄准附近以 色列社区的燃烧风筝和气球,都是不可接受的,必 须停止。西岸也传来非常令人担忧的信号,那里有 一名巴勒斯坦妇女被扔石头砸死。在以色列方面, 最近几天和几周也有三名平民被杀害, 其中包括两 名以色列人在巴尔坎工业园区被一名巴勒斯坦同事 杀害。我们坚决谴责这种事件, 并呼吁迅速进行调 查,将责任人绳之以法。

加沙地带200万人的人道主义状况仍然令人震惊。获得基本服务的机会有限,包括医疗保健不佳、长期能源危机和缺乏燃料,这很容易导致社会紧张局势升级,从而可能进一步破坏该地区的稳定。在这方面,我们赞扬特别协调员姆拉德诺夫为缓解加沙地带的人道主义危机所做的努力,包括上

周由于他的参与而达成的燃料运送协议。加沙崩溃的危险是真实的。这就是为什么我们强烈敦促所有各方减缓局势,力行最大限度的克制,防止那些危及巴勒斯坦人和以色列人生命的事件。

我们的主要目标和承诺应该是恢复有意义的和平进程。我们仍然认为,只有在联合国有关决议和国际法的基础上恢复有意义的双边谈判,才有可能为这一进程带来积极的投入。这是实现两国解决方案和解决所有最终地位问题的唯一途径。只有通过与我们的区域和国际伙伴、首先是中东四方机制一道努力,才有可能创造政治前景和取得政治进步的适当框架。我们要特别强调美国的参与及其和平建议,一旦披露,它可能帮助重启中东和平进程。

我们支持两国解决方案,根据该方案,冲突双方的民族愿望将得到满足,包括巴勒斯坦自决和独立的权利,以及以色列确保其安全的权利。不幸的是,两国解决方案似乎有逐渐消失的危险。红客栈村可能在不久的将来被拆除以及随后以色列的定居点计划,可能将西岸一分为二,这将使两国解决方案几乎不可能实现。

我们密切关注埃及领导的关于巴勒斯坦内部和解的讨论,并希望这一进程将取得成功。因此,我们敦促巴勒斯坦各派共同努力实现这一进程的可持续发展,从而使巴勒斯坦权力机构能够恢复其在加沙的全部责任。一个单一合法的巴勒斯坦权力机构可能是确保未来巴勒斯坦国团结的重要一步,并为可持续和平协议奠定基础。

最后,让我强调联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处(近东救济工程处)严重的资金困难。国际社会做出的集体努力使近东救济工程处能够继续提供基本服务,直至今年年底。近东救济工程处重要活动的终止很可能会造成不稳定,并造成只会有利于极端分子的真空。我们应该尽最大努力维护近东救济工程处在该地区发挥的关键作用。

18-32553 **25/30** 

伊波先生(科特迪瓦) (以法语发言): 科特迪瓦欢迎今天关于中东局势,包括巴勒斯坦问题的公开辩论会。

我们感谢特别协调员尼古拉·姆拉德诺夫先生,他的通报让我们了解了中东地区和平与稳定面临的多重复杂挑战的背景,该地区受到巴以冲突的影响尤为严重。我们也感谢哈盖·阿德先生所作的通报。

我国代表团感到关切的是,由于以色列人和巴勒斯坦人之间再度发生暴力,特别是在加沙地带,冲突中的相对平静状态被打破。面对此次新发生的暴力,科特迪瓦仍然深信除谈判解决以巴危机之外别无选择,并敦促各方力行克制,避免采取只会破坏和背离和平解决危机前景的单方面行动。

我国重视以色列国的安全和巴勒斯坦人民不可 剥夺的自决权。我们重申坚定支持两国解决方案, 即在1967年边界内和平共处。因此,科特迪瓦再次 呼吁以色列和巴勒斯坦双方表现出克制,以保持迄 今取得的成果,并创造有利于实现公正持久和平的 条件。

我们几乎不用重复,以巴冲突对生活在加沙地带的人民造成了灾难性后果。这场空前的人道主义危机伴随着高达47%的青年失业率以及水电的持续短缺。因此,我国代表团呼吁以色列人和巴勒斯坦人开始谈判,以期解除目前的封锁。我们也鼓励巴勒斯坦各方在加强合作的基础上,为巴勒斯坦权力机构有效返回加沙开展对话,这将使人道主义问题得到更好的解决。

此外,科特迪瓦仍然对联合国近东巴勒斯坦难 民救济和工程处(近东救济工程处)面临的预算赤 字感到关切。该状况危及联合国机构向300多万巴勒 斯坦难民提供援助和保护的有效性。科特迪瓦欢迎 捐助国在大会本届会议一般性辩论期间向近东救济 工程处认捐1.22亿美元,这将使它能够完成任务。 最后,科特迪瓦要向所有利益攸关方保证,它 支持采取举措以促进对话,推动实现以色列人和巴 勒斯坦人之间以及整个区域的持久和平与稳定。

**范·伍斯特隆姆先生**(荷兰)(以英语发言): 首先,请允许我感谢尼古拉•姆拉德诺夫先生所作的 全面通报。荷兰王国全力支持特别协调员为防止加 沙出现灾难性局面所做的努力,我们感谢他克服各 种明显障碍,不懈开展旨在拉近双方距离的和平努 力。

也请允许我感谢阿德先生作为安理会嘉宾对局 势发表的看法,我要强调我们的英国同事在这方面 提出的观点。荷兰王国长期为以色列占领区人权信 息中心提供捐助,我们对与该非政府组织的合作感 到自豪。有一个充满活力的强大的民间社会,包括 像以色列占领区人权信息中心这样向掌权者说真话 的人权组织,对于民主和多元化的社会至关重要。

我赞同欧洲联盟(欧盟)观察员稍后将作的发言。我在今天的发言中将集中讨论三个关键问题:西岸、加沙和恢复和平进程的重要性。

我的第一点关于西岸。我听着姆拉德诺夫先生和阿德先生的发言,突然想到,他们的通报中满是西岸最近令人不安的事态发展。这些事态发展让人担心该地区处在滑坡之上,正在滑向一国现实。荷兰王国重申反对以色列的定居点政策和在这方面采取的行动,包括拆毁房屋和没收欧盟资助的项目、驱逐和强迫迁移当地社区。

我们对以色列当局周日决定推进扩大希伯伦定居点的计划深感关切。根据国际法,这种定居点是非法的,阻碍和平并对两国解决方案构成威胁。以色列实施定居点政策并剥夺巴勒斯坦人在C区发展的机会,使和平更加难以实现。正如其他人所说的,红客栈村就是一个典型例子。我们感到关切的是,拆毁房屋并强行迁移其居民的计划将破坏对谈判达成的两国解决方案的信心。这也将为进一步扩大定居点扫清道路。今年早些时候即5月份宣布在汗阿尔马尔附近建造新的定居点房屋,就说明了这一点。

荷兰王国谴责最近在西岸发生的暴力袭击事件,这些袭击导致多名以色列人和巴勒斯坦人丧生。这种袭击表明,需要一种能为以色列提供和平与安全并防止恐怖主义死灰复燃的可持续解决方案。这种解决方案必须保障巴勒斯坦人的安全,尊重他们的权利,并表明占领已经结束。简而言之,我们需要一个两国解决方案。

这让我谈到我的第二点,这一点关于加沙。 那里的局势一直令人关切。加沙地区和附近的人民 每天生活的现实是任何人都不应当承受的。当地人 民应该过上无须为和平与安全忧虑的生活。不幸的 是,这与当前现实相去甚远:周三清晨,贝尔谢巴的 一个以色列家庭在一枚来自加沙的火箭弹击中他们 家几秒钟之前进入防空洞,侥幸得生。我们谴责从 加沙发射火箭弹的行为。作为回应,以色列国防军 袭击了加沙的多个目标,据报道一名25岁的巴勒斯 坦男子在袭击中丧生。我们呼吁所有有关行为体力 行克制,防止局势进一步升级。关闭过境点和缩小 捕鱼区无法解决问题,只会导致加沙的人道主义局 势进一步恶化。

我们感到关切的是,边境抗议期间暴力事件不断增多,而且持续使用燃烧气球和风筝并开展隧道挖掘活动。荷兰王国呼吁所有巴勒斯坦相关方面确保抗议活动保持和平,特别是不要让儿童受到伤害。我们也再次呼吁以色列确保其在任何时候的反应都是相称和必要的,符合以色列根据国际法承担的义务。需要对过去几个月导致多人受害的事件进行独立、透明的调查。我们呼吁以色列尽快完成自己的调查,并在调查结果上做到充分透明。

我们全力支持姆拉德诺夫先生改善加沙人道主 义和经济局势的努力。我们呼吁所有各方为实施这 些计划创造环境。我们与其他人一道,呼吁有关各 方继续与特别协调员合作,确保不遗余力地改善加 沙人道主义局势。实施他的计划将使加沙获得急需 的救济。 归根结底,需要一个可持续的解决方案来缓解加沙的生活条件。这意味着实现巴勒斯坦内部和解,使巴勒斯坦权力机构返回加沙。我们欢迎埃及为实现这一目标正在进行的努力。

我们继续向联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处(近东救济工程处)提供支持。近东救济工程处提供的服务让巴勒斯坦难民获得机会、希望和尊严。今年,在该区域和全球许多新老捐助方的帮助下,近东救济工程处设法扩大了其支助基础。我们将与其他捐助者一道,继续与近东救济工程处合作,弥补今年的剩余缺口。我们鼓励近东救济工程处的所有伙伴将今年的慷慨捐助转化为可预测的多年支持。

我的第三点关于恢复和平进程。过去几年,我们注意到和平进程面临许多威胁。我对今天我们被迫讨论冲突各方采取的许多消极步骤感到遗憾。我们又只是在讨论管理冲突所需的措施。然而,我们来此不是为了管理冲突。我们安理会、联合国和冲突双方有着相同的目标:结束冲突。我们仍然坚定致力于实现这一目标,并呼吁所有各方齐心协力,回到谈判桌前,重新启动实现两国解决方案的真正的和平进程。

**主席**(以西班牙语发言):我现在以多民族玻利维亚国代表的身份发言。

首先,我感谢姆拉德诺夫先生今天的通报。我还感谢A1-Ad先生,并代表安全理事会,就他今天遭受的不当待遇向他表示歉意。我最初打算回顾之前的发言,就我们非常引以为豪的多民族玻利维亚国人权记录作出澄清,但是,这么做会显得对巴勒斯坦国和人民缺乏尊重。本次会议的目的是讨论巴勒斯坦人的人权问题——因为他们的人权因以色列的占领而持续受到侵犯——而非玻利维亚人的人权问题。

因此,首先我要表示,玻利维亚坚决反对以 色列国防军使用极端暴力镇压巴勒斯坦平民。此类 行动不论发生在何处,都毫无道理可言,只会损害

18-32553 **27/30** 

为已遭受以色列围困70多年的巴勒斯坦人民争取期盼已久的公正和持久和平的努力。以色列政府的非法行为,包括其在巴勒斯坦被占领土上推行的定居点政策,阻碍并危及在该区域恢复稳定的努力。必须采取行动,防止以色列这个国家继续逍遥法外,这是我们作为安全理事会成员肩负的不可推卸的责任。

按照这一优先次序,我们明确反对以色列政府改变1967年以来一直被占领的巴勒斯坦国——包括东耶路撒冷——的人口组成和领土特征这一昭然若揭的意图。所有此类行为均为非法,违反《联合国宪章》的基本原则,包括不允许以武力获取领土。关于以色列在巴勒斯坦被占领土上的定居点不具法律效力的第2334(2016)号决议重申了这一点,因为修建定居点是公然违反国际法的行为。

玻利维亚明确反对以色列的扩张和兼并政策。 以色列实施此种政策的一个例子是,该国计划拆毁 位于西岸东耶路撒冷东北边C区内的巴勒斯坦贝都 因人村庄汗艾哈迈尔。以色列国防军带着重型设备 强行进入该村,拆毁了将近200名巴勒斯坦平民的 住房。这些平民将被强行迁走,被迫抛弃自己的家 园、日常生活和历史。因此,我们呼吁包括安全理 事会在内的国际社会不要承认对1967年边界的任何 改变。加沙地带和包括东耶路撒冷在内的西岸是一 块完整的领土。

我们还要求以色列政府结束对加沙地带的封锁。此种集体惩罚制度已实行11年之久,剥夺了巴勒斯坦人获得水和使用卫生设施的机会,侵犯了他们享有医疗保健的人权,限制了他们获得体面就业的机会和行动自由。此外,月复一月,年复一年,本会议厅中的每个人都目睹了一长串其它侵权行为。

玻利维亚一如既往地表示,我们坚定地致力于 推动各种旨在和平解决巴勒斯坦被占领问题的国际 努力。有鉴于此,我们与其它国家一道支持各种倡 议,如四方路线图、马德里原则、《阿拉伯和平倡 议》和其它倡议。这些倡议将确保公正和持久的和 平,使两国人民都能在公认和安全的边界内生活。

我还由衷地赞扬联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处开展人道主义工作,使西岸、东耶路撒冷、加沙、约旦、黎巴嫩和叙利亚等地的500多万巴勒斯坦难民受益。我们呼吁本组织会员国继续为该机构作出重要贡献,以便它能最终克服目前的危机。这场危机只会导致所有巴勒斯坦难民的生活质量恶化。

玻利维亚认为,长期解决巴勒斯坦被占领问题的唯一选择是两国解决方案,因为只有藉由该方案,才能最终根据安全理事会和大会相关决议,在1967年前国际公认的边界内建立一个以东耶路撒冷为首都的自由、拥有主权和独立的巴勒斯坦国。

我现在恢复行使安理会主席的职能。

我谨提醒所有发言者将其发言时间限制在四分钟以内,以便安理会能够迅速开展工作。请打算作 长篇发言的代表团散发发言稿全文,在安理厅内作 简要发言。

我还谨通知有关各方,经安全理事会成员同意,我将在下午1时20分至3时暂停本次会议。

我现在请黎巴嫩代表发言。

穆达拉里女士(黎巴嫩)(以阿拉伯语发言):首 先,请允许我赞扬玻利维亚常驻代表团干练地管理 安全理事会10月份工作。我祝愿它一切顺利。我还 祝贺美国代表团在上个月担任安理会主席期间出色 地开展工作。

几周前,我们各国领导人在大会第七十三届会议高级别部分期间开会。许多领导人的发言表明,国际社会确实对多边主义的未来感到担忧,急需维护、捍卫和促进多边主义。今天,此种必要性在巴勒斯坦问题上体现得再清楚不过。

中东冲突和紧张局势以前所未有的速度日益加 剧、蔓延和复杂化。巴勒斯坦问题目前正处于紧要 关头。实际上,各方商定的基于国际法和多项国际

决议的政治解决原则正在受到有系统的破坏。我们必须在这个会议厅内大声疾呼,强调多边主义是解决世界所面临的各种问题——其中最重要的是巴勒斯坦问题——的唯一途径。

黎巴嫩一贯认为,两国解决方案是这场冲突唯一可持续的政治解决方案,其基础是各项具有国际合法性的决议。这意味着结束占领,在1967年边界内建立一个以东耶路撒冷为首都的独立的巴勒斯坦国,同时根据大会第194( III )号决议充分确保巴勒斯坦难民的返回权利。实现公正和全面和平的基础已在《阿拉伯和平倡议》中完全得到体现。早就该实现和平了,为此,安全理事会必须利用其影响力、权威和工具。

尽管出现了拖延,黎巴嫩在最近举行议会选举后仍在努力组建民族团结政府。我们希望,组建新政府将是在加强国家机构架构方面迈出的重要一步。黎巴嫩目前正在履行一系列重要承诺,特别是就今年早些时候在罗马、巴黎和布鲁塞尔举行的支持会议所提建议采取后续措施。黎巴嫩郑重其事地期待以有意义和最佳的方式执行这些建议,以支持其安全和经济。

众所周知,区域危机、特别是叙利亚危机使黎 巴嫩继续面临重大挑战。我国仍收容着150多万流离 失所的叙利亚人,这给我国经济、社会、安全和基 础设施带来了巨大压力。

联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处的资金危机令黎巴嫩承受更大压力,因为该国在继续收容数十万巴勒斯坦难民。同时,正如我们今天所听到的那样,政治解决巴勒斯坦问题的可能性正在减小。此外,以色列通过持续占领黎巴嫩领土以及每天侵犯领空、领地和领海行为,继续侵犯黎巴嫩主权和威胁该国安全。

8月31日,安理会通过第2433(2018)号决议, 发出了支持黎巴嫩稳定和主权的强烈信息。该决议 再次反映了安理会和国际社会的统一立场,即当务 之急是通过维持联合国驻黎巴嫩临时部队(联黎部 队)的任务授权来维护黎巴嫩稳定。黎巴嫩政府强调,它全力致力于执行第1701(2006)号决议。在这方面,黎巴嫩武装部队正在努力建立和发展其能力,以确保它们充分发挥作用。它们正在与联黎部队持续合作,执行黎巴嫩的有关承诺,希望按照决议规定实现永久停火。

黎巴嫩正与三方机制合作,以缓和紧张局势,维护其南部边界的安全与稳定。尽管如此,在大会上个月会议上(见A/73/PV.10),以色列总理暗中威胁要将黎巴嫩民用和政府设施,例如国际机场和国家体育场,作为袭击目标。针对这些威胁,外交部长阁下组织驻黎外交使团进行了实地访问。

不过,黎巴嫩在此强调,安理会和本组织必须 防止以色列利用任何借口对黎巴嫩发动新的侵略, 威胁黎巴嫩人民的生命、安全和未来。

**主席**(以西班牙语发言): 我现在请埃及代表发言。

塔耶勒先生(埃及)(以阿拉伯语发言): 首 先,我要感谢尼古拉·姆拉德诺夫先生今天的通报 及其为解决巴勒斯坦问题所作的持续努力。我还要 感谢Hagai El-Ad先生参加今天的会议及其全面而详 细的通报。

我相信,提到生活在占领下的巴勒斯坦人民遭受的侵犯或不公,不会让在座的任何人感到惊讶。 安理会成员和国际社会都很清楚这些违法行为。虽然有些人对于在安理会经常反复听到同样的老问题、老做法和各种苦难可能已经感到厌烦,但我们必须牢记,我们所听到的不只是言辞,也不是空洞的数字和统计数据,而是房屋被拆毁或土地被用于修建定居点的当地巴勒斯坦家庭的实际生活,是分散在世界各地的几代巴勒斯坦难民——他们在没有家园、遭受围困或监禁的情况下出生和生活——的现实生活。

安理会本身的历史有多久,巴勒斯坦问题的历史就有多久。与某些人的想法相反,这不是因为安理会的分裂或无所作为。安理会自1967年以来通过

18-32553 **29/30** 

的决议,从第242(1967)号决议到第2334(2016) 号决议,确立了国际社会商定的框架,并符合国际 法和人类良知。后一项决议载有实现解决的决定性 因素,包括1967年6月4日边界问题,在"两国解决 方案"内解决圣城地位问题,以及关于定居点、拆 迁房屋及需要重启巴以直接谈判的明确法律规定。

在这方面,必须重申,这些决定性因素并未随着时间的推移而消失或过期。它们属于不可剥夺的权利。我要指出,我们所讨论的问题与寻求解决方案无关。已经存在众所周知的解决方案,它也符合我们都承认的法律和人道主义原则。现在缺乏的是实施解决方案的意愿,有时是政治意愿。我重申,矢志争取权利从来就不是政治解决失败的原因。相反,无视权利和企图规避权利才是国际社会过去未能实现和平的原因。

加沙地带多年来遭受的人道主义悲剧是持续占领和无视国际社会决定所造成的严重后果。加沙是巴勒斯坦领土不可分割的一部分,加沙问题不能与整个政治问题分开处理。加沙危机并非凭空产生。说到这里,我要警告,能源危机或联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处(近东救济和工程处)面临危机、与以色列安全部队的冲突令数十名巴勒斯坦人丧生、抑或是巴勒斯坦人进出加沙地带受阻,都给加沙居民造成重大压力并可能导致爆炸性局面。

有鉴于此,埃及正努力基于我们对巴勒斯坦 兄弟所作的人道主义承诺和表达的声援精神来解决 加沙危机。为了缓解危机,我们在安全状况不佳和 并不负有法律责任的情况下,仍将拉法口岸对人员 开放。这是一项例外措施,但以色列如不履行国际 法规定的责任,巴勒斯坦权力机构如不能全面加强 其对加沙地带的控制权,单是这项措施并不够。埃 及也在为防止加沙发生新冲突作出艰苦努力。在这 方面,我们感谢姆拉德诺夫特别协调员支持这些努 力。

我们继续呼吁结束以色列对巴勒斯坦领土的 占领,并呼吁巴勒斯坦各方加快努力,响应埃及推 动和解的努力。我还呼吁国际社会和安理会成员, 特别是影响力最大的成员,支持并逐步加强这些努 力,特别是巴勒斯坦民族权力机构已经采取的控制 加沙地带口岸的步骤。重要的是要考虑如何在此基 础上进一步推进 ,包括借鉴以往控制加沙地带进出 的措施。

最后,我们欢迎采取一切有意义的举措,推动 今后实现全面政治解决。我们随时准备在政治上和 实际行动上支持任何此类举措。我们呼吁以巴双方 根据前面提到的决议,在维护巴勒斯坦人民合法权 利的基础上作出努力。我们重申,巴勒斯坦问题仍 是本地区的关键问题。任何想法或努力要想取得成 功,就不能忽视这一现实,也不能将该问题与本地 区其他安排挂钩。

**主席**(以西班牙语发言):本次会议的名单上仍有一些发言者。鉴于时间已晚,若安理会成员同意,我打算暂停会议,下午3时复会。

下午1时20分会议暂停。